Európai Parlament
2024–2029

Külügyi Bizottság

2025/2024(INI)

29.4.2025

MÓDOSÍTÁSOK: 1–227

Jelentéstervezet
Rasa Juknevičienė
(PE768.249v01-00)

a Bizottság Grúziáról szóló 2023. és 2024. évi jelentéseiről
(2025/2024(INI))

Módosítás 1
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az Egyesült Nemzetek Alapokmánya 1. cikkének (2) bekezdésére és 2. cikkének (1) bekezdésére,

Or. en

Módosítás 2
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az Európai Unióról szóló szerződés 31. cikkének (1) bekezdésére és az Európai Unió működéséről szóló szerződés 215. cikkére,

Or. en

Módosítás 3
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bevezető hivatkozás

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
– tekintettel a bővítésről szóló, 2024. december 17-i tanácsi következtetésekre,	– tekintettel a ***Grúziával kapcsolatos 2024. június 27-i és a*** bővítésről szóló, 2024. december 17-i tanácsi következtetésekre,

Or. en

Módosítás 4
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	***törölve***

Or. en

Módosítás 5
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés ***2024. október 30-i*** közzététele óta;	B. mivel a ***külföldi destabilizációs erőfeszítések, valamint amiatt, hogy Szalome Zurabisvili elnök nem hajlandó elismerni elnöki hivatali idejének lejártát, a*** grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés közzététele óta;

Or. en

Módosítás 6
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel ***a grúziai helyzet jelentősen romlott*** az ***országról szóló 2024. évi***	B. mivel ***Grúzia úgy döntött, hogy*** az ***EU-tól független szuverén politikát***

bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	***folytat***;

Or. en

Módosítás 7
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	B. mivel ***főként az ország kormányának intézkedései miatt*** a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;

Or. fi

Módosítás 8
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen ***romlott*** az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	B. mivel a grúziai helyzet jelentősen ***változott*** az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;

Or. en

Módosítás 9
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

Módosítás 10
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel a grúziai helyzet jelentősen romlott az országról szóló 2024. évi bizottsági jelentés 2024. október 30-i közzététele óta;	*(A magyar változatot nem érinti.)*

Or. en

Módosítás 11
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel Grúziában a 2024. október 26-i parlamenti választások óta, amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás;	C. mivel Grúziában ***az elmúlt években és különösen*** a 2024. október 26-i parlamenti választások óta, amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás; ***mivel ez a demokratikus visszacsúszás az igazságszolgáltatási reform végrehajtásának elmaradásában, az alapvető szabadságokat korlátozó***

	jogszabályok – például a „külföldi befolyás átláthatóságáról”, a „családi értékekről és a kiskorúak védelméről” szóló törvény – elfogadásában, az ellenzéki politikusok és civil társadalmi aktivisták megfélemlítésében, fenyegetésében és fizikai retorziókban, a békés tüntetők erőszakos elnyomásában, a független média elleni fenyegetésekben és támadásokban érhető tetten;

Or. en

Módosítás 12
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel Grúziában a 2024. október 26-i parlamenti választások óta, amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás;	C. mivel Grúziában a 2024. október 26-i parlamenti választások óta, amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás; ***mivel Oroszország rendszeresen beavatkozik a grúziai demokratikus folyamatokba; mivel választási csalás volt tetten érhető például amiatt, hogy a szavazókat megfenyegették, szavazatokat vásároltak és zaklatták a választási megfigyelőket;***

Or. fi

Módosítás 13
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

C. mivel Grúziában a 2024. október 26-i parlamenti választások óta**,** amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás;	C. mivel Grúziában a 2024. október 26-i parlamenti választások óta **–** amelyek nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, ***és amelyek egyetlen politikai pártból, a Grúz Álom pártból álló illegitim parlamentet eredményeztek*** **–** tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás;

Or. en

Módosítás 14
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Grúziában*** a 2024. október 26-i parlamenti ***választások óta***, ***amelyek*** nem ***feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott*** a ***demokratikus visszacsúszás***;	C. mivel a 2024. október 26-i parlamenti ***választásokat általánosságban véve rendezett módon tartották***, ***és az EBESZ megfigyelő missziója*** nem ***tárt fel jelentős szabálytalanságokat; mivel a demokratikus minőség értelmezésének tükröznie kell*** a ***nemzeti folyamatok és alkotmányos keretek szuverenitását***;

Or. en

Módosítás 15
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Grúziában*** a 2024. október 26-i parlamenti választások óta***, amelyek nem feleltek meg*** a ***nemzetközi demokratikus normáknak*** és ***Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás***;	C. mivel ***Grúzia*** a 2024. október 26-i parlamenti választások óta ***fokozta*** a ***független*** és ***szuverén politikákra való törekvését***;

Or. en

Módosítás 16
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Grúziában a*** 2024. október 26***-i parlamenti választások óta, amelyek nem feleltek meg*** a ***nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás***;	C. mivel ***Grúzia*** 2024. október 26***-án szabad és tisztességes választásokat tartott,*** a ***végső eredményt jelentősen nem befolyásoló kisebb szabálytalanságok ellenére***;

Or. en

Módosítás 17
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Grúziában*** a 2024. október 26-i parlamenti választások ***óta, amelyek*** nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, ***tovább fokozódott*** a ***demokratikus visszacsúszás***;	C. mivel a 2024. október 26-i parlamenti választások nem feleltek meg a nemzetközi demokratikus normáknak és Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, ***aláásva ezáltal az eredmények legitimitását és*** a ***nyilvánosság kormányba vetett bizalmát***;

Or. en

Módosítás 18
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Grúziában*** a 2024. október 26-i parlamenti ***választások óta, amelyek nem feleltek meg*** a ***nemzetközi demokratikus normáknak*** és ***Grúzia EBESZ-kötelezettségvállalásainak, tovább fokozódott a demokratikus visszacsúszás***;	C. mivel a 2024. október 26-i parlamenti ***választásokra a nemzetközi jogi normákkal összhangban került sor, és*** a ***grúz nép egyértelmű*** és ***demokratikus döntést hozott új kormánya összetételét illetően***;

Or. en

Módosítás 19
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
D preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
D. mivel ***2024. november 28-án Irakli Kobahidze*** bejelentette, hogy Grúzia ***elhalasztja az EU-val folytatott csatlakozási tárgyalások megkezdését, és 2028 végéig elutasítja az*** uniós ***pénzügyi támogatást, figyelmen kívül hagyva az ország európai integráció iránti alkotmányos elkötelezettségét, és ténylegesen aláásva Grúzia szuverén euroatlanti törekvéseit***;	D. mivel ***az Európai Bizottság október 30-án*** bejelentette, hogy Grúzia uniós ***csatlakozási folyamata de facto leállt;***

Or. en

Módosítás 20
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
D preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
D. mivel 2024. november 28-án Irakli Kobahidze bejelentette, hogy Grúzia ***elhalasztja az EU-val folytatott*** csatlakozási tárgyalások megkezdését***, és*** 2028 végéig ***elutasítja*** az ***uniós pénzügyi***	D. mivel 2024. november 28-án Irakli Kobakhidze bejelentette, hogy Grúzia 2028 végéig ***elhalasztja a*** csatlakozási tárgyalások megkezdését az ***EU-val***;

támogatást, figyelmen kívül hagyva az ország európai integráció iránti alkotmányos elkötelezettségét, és ténylegesen aláásva Grúzia szuverén euroatlanti törekvéseit;

Or. en

Módosítás 21
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
D preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
D. mivel 2024. november 28-án Irakli Kobahidze bejelentette, hogy Grúzia elhalasztja az EU-val folytatott csatlakozási tárgyalások megkezdését, és 2028 végéig elutasítja az uniós pénzügyi támogatást***,*** figyelmen kívül hagyva az ország európai integráció iránti alkotmányos elkötelezettségét, és ténylegesen aláásva Grúzia szuverén euroatlanti törekvéseit;	D. mivel 2024. november 28-án Irakli Kobakhidze bejelentette, hogy Grúzia elhalasztja az EU-val folytatott csatlakozási tárgyalások megkezdését, és 2028 végéig elutasítja az uniós pénzügyi támogatást***;*** figyelmen kívül hagyva az ország európai integráció iránti alkotmányos elkötelezettségét, és ténylegesen aláásva Grúzia szuverén euroatlanti törekvéseit***, amelyeket pedig a grúz nép határozottan támogatott volna***;

Or. fi

Módosítás 22
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai	E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai

integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;	integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak; ***mivel 2025-ben jelentősen nőtt az Európai Unió-párti demonstrációk száma Grúziában, és több tízezer polgár tiltakozott a kormány uniós integrációtól való eltávolodása ellen; mivel úgy véli, hogy ezek a tömegmegmozdulások rávilágítanak a grúz nép európai értékek és demokratikus kormányzás iránti szilárd elkötelezettségére;***
	Or. en

Módosítás 23
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;	E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül***, éjjel-nappal*** zajlanak; ***mivel az önszerveződő tiltakozások spontán jellegűek, és a grúz társadalom valamennyi szegmense részt vesz bennük generációs hovatartozástól és foglalkozástól függetlenül; mivel a közvélemény-kutatások következetesen azt mutatják, hogy a grúzok többsége támogatja e tiltakozásokat és az új választások kiírására és a politikai foglyok szabadon bocsátására vonatkozó alapvető***

követeléseket;

Or. en

Módosítás 24
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel ***a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és*** a ***tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását***, ***az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és*** az ***elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;***	E. mivel ***Irakli Kobakhidze miniszterelnök*** a ***választásokat követő első nyilatkozatában egyértelműen kijelentette***, ***hogy Grúzia számára továbbra is prioritás marad*** az ***uniós csatlakozási tárgyalások folytatása***;

Or. en

Módosítás 25
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta	E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését***, a tüntetőkkel szemben a bűnüldöző szervek által elkövetett súlyos***

megszakítás nélkül zajlanak;	***emberi jogi jogsértések feltárását és számonkérését, valamint a politikai foglyok szabadon bocsátását*** követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;

Or. en

Módosítás 26
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;	E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó döntés országszerte nagyszabású ***békés*** tiltakozásokat váltott ki, és a tüntetők ***minden joggal*** új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a ***békés*** tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak; ***mivel a grúz hatóságok erőszakkal elfojtották a békés tüntetéseket;***

Or. fi

Módosítás 27
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések ***leállítására vonatkozó döntés*** országszerte nagyszabású tiltakozásokat ***váltott*** ki***, és*** a tüntetők új, szabad és tisztességes	E. mivel ***az ország irányával kapcsolatos aggodalmak, amelyek a választások lefolytatásával kapcsolatos kételyek és*** a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések

választások kiírását, az ***ország*** európai ***integrációs folyamathoz*** való ***visszatérését***, valamint a politikai erőszak és ***az*** elnyomás ***megszüntetését követelték***; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta ***megszakítás nélkül*** zajlanak;

leállítása miatt fokozódtak, országszerte nagyszabású tiltakozásokat ***váltottak*** ki***;*** ***mivel*** a tüntetők új, szabad és tisztességes ***választásokra***, az európai ***integrációhoz*** való ***visszatérésre***, valamint a politikai erőszak és elnyomás ***megszüntetésére szólítottak fel***; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta ***folyamatosan*** zajlanak;

Or. en

Módosítás 28
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások ***megkezdésére irányuló erőfeszítések*** leállítására vonatkozó döntés ***országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és*** a ***tüntetők új***, ***szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését***, ***valamint a politikai erőszak és az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;***	E. mivel a csatlakozási tárgyalások leállítására vonatkozó döntés ***heves tüntetésekhez vezetett, amelyek elsősorban*** a ***fővárosban***, ***Tbilisziben összpontosultak; mivel e tiltakozások tárgya és spontán jellege további vizsgálatot igényel***, mivel ***lehetséges, hogy külső ösztönzésre történtek***;

Or. en

Módosítás 29
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó ***döntés országszerte nagyszabású tiltakozásokat váltott ki, és*** a	E. mivel a csatlakozási tárgyalások megkezdésére irányuló erőfeszítések leállítására vonatkozó ***döntést*** a ***külföldi finanszírozású nem kormányzati***

tüntetők új, szabad és tisztességes választások kiírását, az ország európai integrációs folyamathoz való visszatérését, valamint ***a politikai erőszak*** és ***az elnyomás megszüntetését követelték; mivel a tiltakozások 2024. november 28. óta megszakítás nélkül zajlanak;***

szervezetek ürügyként használták fel tiltakozások szervezésére, valamint ***az ország*** és ***kormánya destabilizálására***;

Or. en

Módosítás 30
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ea. mivel a békés tüntetések elfojtására példa nélküli rendőrségi erőszak, többek között könnygáz, vízágyú, paprikaspray és fizikai brutalitás bevetésével került sor; mivel 2024 novembere óta legalább 62 embert vádolnak bűncselekménnyel az Európa-párti tüntetéseken való részvételük miatt, és 54 személy továbbra is előzetes letartóztatásban van; mivel több mint 500 személyt tartóztattak le közigazgatási eljárás keretében, akik közül a jelentések szerint mintegy 300 embert kínzásnak vagy más embertelen vagy megalázó bánásmódnak vetettek alá, és közülük legalább 157-en súlyos fizikai bántalmazás látható jeleit viselik;

Or. en

Módosítás 31
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ea. mivel a békés tüntetésekre válaszul a grúz hatóságok agresszívan és erőszakosan léptek fel a tüntetőkkel szemben; mivel az emberi jogi szervezetek arról számoltak be, hogy a grúz hatóságok jogellenesen alkalmaztak erőszakot, valamint kínzást és egyéb bántalmazást;

Or. en

Módosítás 32
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Eb. mivel a véleménynyilvánítás szabadságát véglegesen eltiporták az önjelölt grúz hatóságok, amelyek elfogadhatatlan pszichológiai hadviselést folytatnak a független média ellen; mivel 2024 novembere óta legalább 138 olyan esetet dokumentáltak, amikor Európa-párti tüntetések vagy kapcsolódó események során megsértették a tömegtájékoztatás szabadságát, és összesen 174 médiaszakember, köztük újságírók, fotóriporterek és operatőrök ellen irányult állami elnyomás; mivel legalább 30 riporter ellen követtek el ismétlődően jogsértést, többek között fizikai támadások, szakmai felszerelések károsítása, közigazgatási bírságok, büntetőjogi vádak és jogi zaklatás formájában; mivel Mzia Amaglobeli újságírót jelenleg koholt vádak alapján előzetes letartóztatásban tartják;

Or. en

Módosítás 33
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Eb. mivel a Grúz Álom párt erőszakos fellépése különösen Grúzia LMBTI-közösségét célozza; mivel a „családi értékekről” szóló törvény, amelyet 2024 októberében vezettek be, az egyik legelnyomóbb LMBTI-ellenes törvény Európában, tiltja az azonos neműek házasságát, az azonos nemű párok általi örökbefogadást, a nemi jelleget megerősítő gondozást és a nem megváltoztatását a személyazonosító okmányokban, valamint az LMBTI-személyek médiában való megjelenítését;

Or. en

Módosítás 34
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E c preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ec. mivel mindössze egy nappal azután, hogy a grúz parlament elfogadta az egyik legelnyomóbb LMBTI-ellenes törvényt Európában, egy híres transznemű nőt, Kesaria Abramidzét brutálisan meggyilkolták lakásában; mivel egy hónappal később Nata Talikishvili híres transzaktivistát egy téglával leütötték, aminek következtében fejsérülést szenvedett; mivel 2024-ben a Tbiliszi Pride irodáját két alkalommal megrongálták olyan azonosítatlan személyek, akik valószínűleg kapcsolatban

állnak a Grúz Álommal; a támadók tojásokat dobáltak, és vörös festékkel homofób szítokszavakat írtak a falakra;

Or. en

Módosítás 35
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E c preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ec. mivel a kormányzó Grúz Álom párt rendszeresen és folyamatosan nyomásgyakorlásnak teszi ki a grúz civil társadalmat, különösen a külföldi ügynökök nyilvántartásba vételéről szóló, újonnan elfogadott, orosz mintára készült törvény (FARA) révén; mivel módosították a támogatásokról szóló törvényt, amely immár előírja a külföldi adományozók számára, hogy csak kormányzati jóváhagyással folyósíthatnak támogatást a helyi szervezetek számára;

Or. en

Módosítás 36
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E d preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ed. mivel a grúz LMBTI-személyek továbbra is nagy számban menekülnek el az országból, mivel otthon félelemben kénytelenek élni; mivel az emberi jogi szervezetek arról számolnak be, hogy ezek a számok az elmúlt hónapokban

jelentősen nőttek, de a menekültek problémákkal szembesülnek egyes uniós országokban, mivel azok „biztonságos országnak” minősítik Grúziát, és figyelmen kívül hagyják, hogy ott milyen veszélyes helyzetben vannak az LMBTI-személyek;

Or. en

Módosítás 37
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E d preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ed. mivel a grúz hatóságok átszervezték vagy felszámolták a grúz közszolgálat Európa-párti reformokért felelős struktúráit, és tömegesen bocsátottak el szakembereket és köztisztviselőket, különösen azokat, akik bírálták a kormányzati politikákat, Európa-párti nézeteket fejeztek ki és elítélték a békés tüntetők elleni erőszakot;

Or. en

Módosítás 38
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E e preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ee. mivel hatalmának fenntartása és további növelése érdekében a hatalmon lévő Grúz Álom párt egyoldalúan és konzultáció nélkül változtatásokat fogadott el a települési választási

rendszerben, növelve a többségi összetevő arányát és a választási küszöbértékeket a városi tanácsok 2025. októberi választásaira vonatkozó vegyes választási rendszer arányokon alapuló elemében; mivel a Velencei Bizottság e módosítások hatályon kívül helyezését javasolta, és a főbb ellenzéki pártok vezetői bejelentették, hogy pártjaik nem vesznek részt a közelgő választásokon;

Or. en

Módosítás 39
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E e preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ee. mivel az elmúlt harminc évben Grúzia előrelépést tett az egyenlőbb és befogadóbb társadalom felé, bár a mélyen gyökerező egyenlőtlenségek és sztereotípiák továbbra is fennállnak; mivel Grúziában a 15 és 69 év közötti nők 50,1%-a szenvedett el nemi alapú erőszakot élete során; mivel a nemi erőszak Grúzia általi jogi meghatározása nem felel meg az Isztambuli Egyezményben meghatározott normáknak;

Or. en

Módosítás 40
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E f preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ef. mivel a környezeti kutatások azt mutatják, hogy Grúzia és tágabb értelemben a Dél-Kaukázus számos hosszú távú problémával néz szembe, amelyek széles körű hatással vannak a közegészségügyre és az élelmezésbiztonságra, különösen a talajerózió, az erdőirtás és a rosszul tervezett urbanizáció tekintetében; mivel emellett az éghajlatváltozás miatti hőmérséklet-emelkedés felgyorsítja a jégvisszahúzódás folyamatát Grúziában, ami veszélyezteti a regionális vízellátást és a tágabb értelemben vett dél-kaukázusi régióban a víz biztonságos fogyasztását az alsó szakaszokon;

Or. en

Módosítás 41
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E f preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ef. mivel az illegitim egypárti parlament csökkentette a központi választási bizottság tagjainak kinevezéséhez szükséges többséget, és megszüntette azt a jogi követelményt, hogy a kinevezési folyamat során konzultálni kell a civil társadalmi szervezetekkel; mivel a központi választási bizottság úgy határozott, hogy szigorítja a választási eljárást azáltal, hogy korlátozza a megfigyelők jogait és a választási folyamat hatékony ellenőrzésére való képességüket, valamint korlátozza a média bejutását a szavazóhelyiségekbe;

Or. en

Módosítás 42
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E g preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Eg. mivel a fogyatékossággal élő személyek jelentős kihívásokkal néznek szembe Grúziában az egészségügyi szolgáltatások, az oktatás és az intézményi gondozási szolgáltatások terén, és további problémák állnak fenn az intézményi kitagolásra irányuló program hatékony végrehajtása tekintetében, annak ellenére, hogy 2023-ban jogszabályi kiegészítésekre került sor, és létrehozták a fogyatékossággal élő személyek önálló életvitelét segítő és az intézményi kitagolást célzó, 2023–2030-as nemzeti stratégiát;

Or. en

Módosítás 43
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
E g preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Eg. mivel az illegitim parlament létrehozta a 2003 és 2012 között uralmon lévő rezsim – a Grúzia euroatlanti törekvéseit támogató Miheil Szaakasvili elnök vezette kormány – és politikai személyiségek tevékenységeivel foglalkozó ideiglenes parlamenti vizsgálóbizottságot; mivel ez a bizottság a politikai ellenfelek, különösen az ellenzéki mozgalmak vezetőinek további üldözésére szolgáló

eszköz;

Or. en

Módosítás 44
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
-1 alfejezet (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	A demokrácia, a jogállamiság, az alapvető szabadságok és az emberi jogok tiszteletben tartásával kapcsolatos aggályok
	0 bekezdés (új)
	felszólítja a Grúz Álom pártot, hogy vessen véget a tüntetők elnyomásának, és haladéktalanul engedje szabadon a jelenleg fogva tartott 60 politikai foglyot, akiknek többsége 25 év alatti diák; felszólít a tüntetőkre, valamint a tüntetésekről tudósító újságírókra és más független médiára kiszabott bírságok azonnali felfüggesztésére; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre; szolidaritását fejezi ki mindazokkal, akik továbbra is küzdenek az alapvető szabadságok tiszteletben tartásáért, és újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges békés tiltakozásokban is

kifejezésre jutott;

Or. en

Módosítás 45
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 alfejezet

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
Grúzia uniós integrációs folyamatának ***felfüggesztése***	Grúzia uniós integrációs folyamatának ***felülvizsgálata***

Or. en

Módosítás 46
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és ***megjegyzi***, hogy az európai integrációt a ***lakosság*** többsége támogatja; ***hangsúlyozza***, hogy ***Grúzia*** a hatóságok ***ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad*** előre, ***sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés*** kulcsfontosságú ***rendelkezései*** tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve ***az országban tapasztalható*** folyamatos demokratikus ***visszacsúszás és*** az ***EU*** alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok ***elfogadása miatt***;	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre***; ezt a lehetőséget a rózsás forradalom átalakító erejű változásai teremtették meg, azt az egymást követő kormányok által végrehajtott reformok előmozdították***, és ***azt a lakosság túlnyomó többsége támogatja; hangsúlyozza***, hogy az európai integrációt a ***grúzok*** többsége ***továbbra is*** támogatja; ***kiemeli***, hogy a hatóságok ***állításával ellentétben Grúzia nem haladt*** előre, ***és valójában visszalépett az EU kilenclépcsős tervében felvázolt*** kulcsfontosságú ***prioritások*** tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve ***a Grúz Álom párt vezetésének***

döntései és a folyamatos demokratikus ***visszacsúszásra irányuló szándékos politikája következtében, beleértve*** az ***Európai Unió*** alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok ***és intézkedések elfogadását***;

Or. en

Módosítás 47
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy*** a ***hatalmon lévő*** Grúz ***Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi***, hogy ***az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza***, hogy ***Grúzia a hatóságok*** ezzel ***ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett*** a ***Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében***; ***hangsúlyozza***, hogy Grúzia ***uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel*** és ***elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt***;	1. ***tudomásul veszi*** a grúz ***hatóságok azon döntését***, hogy ***ideiglenesen felfüggesztik az uniós csatlakozási folyamatot***, hogy ezzel ***legitim módon érvényesítsék a nemzeti szuverenitást*** a ***külföldi politikai nyomással szemben***; ***tiszteletben tartja***, hogy Grúzia ***újraértékeli stratégiai partnerségeit alkotmányos rendjének*** és ***nemzeti érdekeinek védelme érdekében***;

Or. en

Módosítás 48
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***mély sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy a ***hatalmon lévő*** Grúz ***Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi***, hogy ***az európai integrációt*** a ***lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza***, ***hogy Grúzia*** a ***hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;***	1. ***megjegyzi***, hogy a ***demokratikusan megválasztott*** grúz ***kormány úgy döntött***, hogy ***felfüggeszti*** a ***csatlakozási tárgyalásokat***, ***ami*** a ***nemzeti politikai prioritások meghatározására vonatkozó szuverén joga; emlékeztet arra***, hogy ***az európai integráció lakosság általi támogatottsága nem jelenti automatikusan*** az ***összes kapcsolódó kötelezettség feltétel nélküli elfogadását***;

Or. en

Módosítás 49
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi***, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy ***Grúzia*** a ***hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett*** a ***Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú***	1. ***rámutat***, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy a ***bővítési politikának meg kell felelnie*** a ***koppenhágai kritériumoknak és az uniós tagállamok érdekeinek, és emlékeztet arra***, hogy Grúzia ***szuverén állam, és joga van ahhoz, hogy nemzeti érdekei*** és ***stratégiai prioritásai alapján szabadon döntsön külpolitikájáról, diplomáciai szövetségeiről és preferenciáiról***;

rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia ***uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás*** és ***az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt***;

Or. en

Módosítás 50
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; ***egyetért az Európai Tanács 2024. június 27-i következtetéseivel, amelyek szerint ha a jelenlegi intézkedéseket – többek között „a külföldi befolyás átláthatóságáról” szóló törvényt, „a családi értékekről és a kiskorúak védelméről” szóló törvényt, valamint a választási kódex módosítását – nem vonják vissza, az veszélyezteti Grúzia Unióba vezető útját;*** hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok

elfogadása miatt;

Or. en

Módosítás 51
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***mély sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy a ***hatalmon lévő*** Grúz ***Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget*** az európai integráció ***felé vezető úton való előrelépésre***, és ***megjegyzi,*** hogy az európai integrációt a lakosság többsége ***támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza***, hogy ***Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve*** az ***országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás*** és ***az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt***;	1. ***megjegyzi***, hogy a grúz ***kormány továbbra is elkötelezett*** az európai integráció ***útján történő előrelépés mellett***, és hogy az európai integrációt a lakosság többsége ***és*** a ***hatalmon lévő Grúz Álom párt is támogatja; megjegyzi***, ***hogy*** a ***grúz kormány és parlament jelezte***, hogy ***kész párbeszédet folytatni*** az ***EU-val jogalkotási kérdésekben,*** és ***kész tárgyalásokat folytatni a lezáratlan kérdések megoldásáról***;

Or. en

Módosítás 52
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***mély sajnálatát*** fejezi ki ***amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt***	1. ***aggodalmát*** fejezi ki az Európai ***Unió politikai*** és ***ideológiai elvárásainak***

nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai ***integráció felé vezető úton való előrelépésre,*** és ***megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja***; ***hangsúlyozza***, hogy Grúzia ***a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre***, ***sőt vissza is lépett*** a ***Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében***; hangsúlyozza, hogy ***Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás*** és ***az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt***;

való megfelelés érdekében Grúziára gyakorolt nyomás miatt; ***üdvözli***, hogy Grúzia ***úgy döntött***, ***hogy*** a ***nemzeti érdekeihez igazodó, független utat választ***; hangsúlyozza, hogy ***az arra irányuló kísérletek, hogy a csatlakozást külföldiek diktálta értékek elfogadásához kössék, aláássák Grúzia szuverenitását*** és ***magának a bővítési folyamatnak a hitelességét***;

Or. en

Módosítás 53
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus ***jogszabályok***	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság ***túlnyomó*** többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve egyrészt az országban tapasztalható folyamatos ***a*** demokratikus visszacsúszás ***miatt – amelyre példa a 2024. októberi elcsalt parlamenti***

elfogadása miatt;	***választás, ami egyértelmű eltolódást eredményezett a jelenleg hatalmon lévő, önjelölt Grúz Álom párt által kialakított önkényuralmi rendszer, az állami intézmények feletti kontroll illegális átvétele*** és ***a demokratikus biztosítékok eltiprása felé –, másrészt*** az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes***, egy sor*** antidemokratikus ***jogszabály*** elfogadása miatt;

Or. en

Módosítás 54
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; ***emlékeztet arra, hogy Grúzia jóhiszemű alapon tagjelölti státuszt kapott annak ellenére, hogy a Grúz Álom alkotta kormány fellépéseinek irányvonala egyre inkább ellentétes az európai értékekkel és a demokratikus elvekkel;*** hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;

Or. en

Módosítás 55
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt; ***rámutat arra, hogy a jelenlegi helyzetben az EU nem tudja Grúzia integrációs folyamatát támogatni;***

Or. fi

Módosítás 56
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem

használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;

használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy ***a Grúz Álom párt vezette*** Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;

Or. en

Módosítás 57
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes állításai ellenére sem halad előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs folyamata gyakorlatilag fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos***, gyakorlatilag a hatalom önkényes megszilárdítását célzó*** demokratikus visszacsúszás és az EU alapját képező

elfogadása miatt;	értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt;

Or. en

Módosítás 58
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia a hatóságok ezzel ellentétes ***állításai ellenére sem halad*** előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs ***folyamata*** gyakorlatilag ***fel lett függesztve az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás*** és az ***EU alapját képező értékekkel és elvekkel ellentétes antidemokratikus jogszabályok elfogadása miatt***;	1. mély sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a hatalmon lévő Grúz Álom párt nem használta ki a Grúziának mint tagjelölt országnak biztosított történelmi lehetőséget az európai integráció felé vezető úton való előrelépésre, és megjegyzi, hogy az európai integrációt a lakosság többsége támogatja; hangsúlyozza, hogy Grúzia **–** a hatóságok ezzel ellentétes ***állításaival ellentétben – nem haladt*** előre, sőt vissza is lépett a Bizottság által jelzett kilenc lépés kulcsfontosságú rendelkezései tekintetében; hangsúlyozza, hogy Grúzia uniós integrációs ***folyamatát*** gyakorlatilag ***felfüggesztették, ami azt tükrözi, hogy a demokratikusan megválasztott grúz hatóságok*** és az ***európai intézmények politikai elképzelései között eltérések vannak; felhívja ezért az európai intézményeket, hogy tartsák tiszteletben a harmadik országok szuverén döntéseit***;

Or. fr

Módosítás 59
Tobias Cremer, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1a. sürgeti a Grúz Álom pártot, hogy térjen vissza a demokratikus reformok és az euroatlanti integráció útjára, és vonja be Grúzia élénk civil társadalmát, figyelembe véve annak akaratát, amely fontos szerepet fog játszani a grúz nép legitim európai törekvéseinek elérésében;

Or. en

Módosítás 60
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1a. fenntartja azt a nézetét, hogy az EU által a látványos demokratikus visszacsúszásra és a korábbi kötelezettségvállalások megszegésére válaszul eddig hozott intézkedések még nem tükrözik teljes mértékben a grúziai helyzet súlyosságát és a legújabb fejleményeket;

Or. en

Módosítás 61
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok	***törölve***

brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 62
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a ***civil társadalmi szereplők, a*** politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását***, valamint a fogvatartottak szisztematikus kínzását, amelyről több emberi jogi szervezet, köztük az ENSZ is beszámolt***; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói

felelősségre;

jogszabályokat; ***e tekintetben különösen hangsúlyozza, hogy meg kell semmisíteni az úgynevezett külföldi ügynökökre vonatkozó jogszabályokat, a közszolgálati törvény módosításait, a gyülekezésről és a tüntetésekről szóló törvény módosításait, a választási törvénykönyv módosításait, a műsorszolgáltatókról szóló törvény módosításait, a családi értékekről szóló törvényt, a „gender" (társadalmi nem) szó minden jogszabályból történő eltávolítását, valamint a nem kormányzati szervezetek döntéshozatali folyamatban való részvételére vonatkozó valamennyi rendelkezést;*** kéri, hogy minden erőszakos cselekményt ***ténylegesen és hitelesen*** vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 63
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja ***a grúz nép*** legitim ***európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott***; határozottan elítéli a ***békés tüntetők, a politikai ellenfelek*** és ***a média képviselőinek erőszakos elnyomását***; ***követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri***, hogy ***minden***	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja ***Grúzia*** legitim ***módon megválasztott kormányát***; határozottan elítéli a ***közvélemény befolyásolására*** és ***manipulálására irányuló külföldi kísérleteket***; tiszteletben ***tartja Grúzia azon szuverén döntését***, hogy ***független külpolitikát folytat***;

erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 64
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	2. ***szolidaritását fejezi ki a grúz néppel, és megjegyzi, hogy a grúz demokrácia, szuverenitás és alapvető szabadságok védelmében felvonuló békés tüntetők nemzeti lobogójuk mellett az uniós zászlót használják;*** újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott***; továbbra is készen áll arra, hogy segítse a grúz népet e célok elérésében***; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 65

Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását ***mind grúz rendőrök, mind pedig olyan azonosítatlan és gyakran maszkot viselő személyek részéről, akiknek a tüntetők elleni támadásait a rendőri erők tétlenül nézték, ami kétségeket ébreszt az utóbbiak bűnrészességével kapcsolatban***; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló ***– többek között kirívóan magas pénzbírságokkal operáló –*** drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 66
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy ***rendíthetetlenül*** támogatja a grúz nép	2. újfent hangsúlyozza, hogy támogatja a grúz nép legitim európai

legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok ***brutális fellépése*** ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; ***határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri***, hogy ***minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre***;

törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a ***– tüntetők és a*** hatóságok ***által egyaránt elkövetett erőszakos megnyilvánulások*** ellenére is – folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; ***felszólít*** a ***túlzott*** erőszak ***valamennyi esetének pártatlan kivizsgálására***, ***függetlenül attól***, hogy ***azt bűnüldöző szervek vagy tüntetők követték-e el***;

Or. en

Módosítás 67
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép ***legitim európai törekvéseit és*** azon ***kívánságát***, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, ***amint az*** a ***hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban*** is ***kifejezésre jutott***; ***határozottan elítéli a békés tüntetők, a*** politikai ***ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli***, hogy ***a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától,*** tartsák tiszteletben a ***gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát***, és ***semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden***	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép azon ***legitim törekvését***, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, ***ahogyan azt*** a ***szabad és demokratikus választásokon kifejezésre*** is ***juttatta***; ***felszólítja az összes*** politikai ***erőt***, hogy tartsák tiszteletben a ***választások eredményeit***, és ***konstruktívan működjenek együtt az alkotmányos kereteken belül; sürgeti az ellenzéket, hogy felelősen cselekedjen a stabilitás, a demokratikus kormányzás*** és a ***jogállamiság biztosítása érdekében***;

erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a ***felelősöket vonják felelősségre***;

Or. en

Módosítás 68
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. ***újfent hangsúlyozza***, hogy ***rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit*** és ***azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen***, ***amint az*** a ***hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott***; határozottan elítéli ***a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben*** a ***gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát,*** és ***semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;***	2. ***megismétli***, hogy ***Grúzia népe szabad*** és ***tisztességes választásokon döntött országa sorsáról; emlékeztet arra***, ***hogy*** a ***kormányzó Grúz Álom párt melletti szavazatkülönbség több mint 300 000 szavazat volt***; határozottan elítéli ***azokat*** a ***külföldi finanszírozású nem kormányzati szervezeteket*** és ***nyugati politikusokat***, ***akik megpróbálják destabilizálni Grúziát*** és ***tiltakozásokat szítanak***;

Or. en

Módosítás 69
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy	2. újfent hangsúlyozza, hogy

rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását***, továbbá azok önkényes, kellő jogalap nélküli fogva tartását***; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre; ***mély aggodalmát fejezi ki a politikai foglyok növekvő száma miatt, és felszólít azonnali szabadon bocsátásukra;***
	Or. en

Módosítás 70
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, ***amint az*** a ***hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban*** is ***kifejezésre jutott***; ***határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli***, hogy ***a grúz hatóságok tartózkodjanak*** az ***erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés*** és ***a***	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, ***ahogyan azt*** a ***2024. október 26-i parlamenti választásokon kifejezésre*** is ***juttatta***; ***aggodalmát fejezi ki amiatt***, hogy az ***EU Grúzia belügyeibe való folyamatos beavatkozása*** és ***az ellenzéki mozgalmak folyamatos támogatása erős EU-ellenes hangulatot kelt*** a ***grúz társadalomban***, ***és aláássa az***

véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a ***lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;***	***EU hitelességét*** a ***tágabb régióban***;

Or. en

Módosítás 71
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre; ***követeli minden olyan személy azonnali szabadon bocsátását, akiket azért tartanak fogva, mert békésen tüntettek Grúzia közelmúltbeli, az uniós integráció felfüggesztéséről szóló döntései ellen;***

Or. en

Módosítás 72
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai ***és euro-atlanti*** törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását***, önkényes letartóztatását és politikai okokból történő bebörtönzését***; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat***; megismétli a politikai foglyok azonnali és feltétel nélküli szabadon bocsátására vonatkozó felhívását;*** kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 73
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. ***újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja*** a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus	2. ***tudomásul veszi*** a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen***; hangsúlyozza azonban, hogy a***

országban éljen, ***amint az*** a ***hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli***, hogy a ***grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától***, ***tartsák tiszteletben a gyülekezés és*** a ***véleménynyilvánítás szabadságát,*** és ***semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott,*** a ***lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;***

bővítési politikának meg kell felelnie a koppenhágai kritériumoknak és az uniós tagállamok érdekeinek; megjegyzi, hogy a ***bővítési politika geopolitikai eszközzé vált***, ***súlyosbítva*** a ***blokkpolitizálás*** és a ***globális feszültségek kockázatát***, ***ugyanakkor már nem veszi figyelembe ezeket*** a ***kritériumokat***;

Or. en

Módosítás 74
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; ***ezzel összefüggésben teljes támogatásáról biztosítja a demokrácia védelmében bátran kiálló tüntetőket;*** határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat;

felelősségre;	kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. fi

Módosítás 75
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
az ECR képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok tartózkodjanak az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;	2. újfent hangsúlyozza, hogy rendíthetetlenül támogatja a grúz nép legitim európai törekvéseit és azon kívánságát, hogy virágzó és demokratikus országban éljen, amint az a hatóságok brutális fellépése ellenére is folytatódó tömeges tiltakozásokban is kifejezésre jutott; határozottan elítéli a békés tüntetők, a politikai ellenfelek és a média képviselőinek erőszakos elnyomását; követeli, hogy a grúz hatóságok ***engedjenek szabadon minden politikai foglyot,*** tartózkodjanak ***az önkényes letartóztatásoktól és*** az erőszak alkalmazásától, tartsák tiszteletben a gyülekezés és a véleménynyilvánítás szabadságát, és semmisítsék meg a közelmúltban elfogadott, a lakossági tiltakozások elfojtására irányuló drákói jogszabályokat; kéri, hogy minden erőszakos cselekményt vizsgáljanak ki, és a felelősöket vonják felelősségre;

Or. en

Módosítás 76
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	2a. elítéli a civil társadalmat, a médiát és a közigazgatást célzó új korlátozó jogszabályok, többek között az orosz mintára készült, külföldi ügynökökről szóló, 2024. márciusi törvény, a közszolgáltatásról szóló törvény 2024. decemberi módosításai, a támogatásokról szóló törvény 2025. februári módosításai, a külföldi ügynökök nyilvántartásba vételéről szóló törvény, valamint a műsorszolgáltatásról szóló törvény 2025. áprilisi új, korlátozó módosításai megfelelő nyilvános konzultáció nélkül történő benyújtását és elfogadását; hangsúlyozza, hogy e jogszabályi változások célja a véleménynyilvánítás szabadságának korlátozása a közélet minden szintjén, a köztisztviselők függetlenségének csökkentése, a kormányzati intézkedések közfelügyeletének gyengítése és a civil társadalmi szervezetek hivatalos döntéshozatali folyamatokból való kizárása; felszólítja a grúz hatóságokat, hogy helyezzék hatályon kívül ezeket a jogszabálymódosításokat;

Or. en

Módosítás 77
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	2a. hangsúlyozza, hogy az Európai Unió bővítésének továbbra is a koppenhágai kritériumok szigorú és fenntartható teljesítésétől kell függenie, különös tekintettel a demokráciát, a jogállamiságot és az emberi jogokat garantáló intézmények stabilitására;

	hangsúlyozza, hogy az új tagállamok csatlakozása kedvezőtlen hatással lenne az Unió már amúgy sem hatékony működésére és a jelenlegi tagállamok létfontosságú érdekeire, különösen a nemzeti szuverenitás, a költségvetési ellenőrzés, a tisztességtelen gazdasági verseny, a védelem és a döntéshozatali kapacitás tekintetében; ezért ellenez minden új tagfelvételt az Unióba;

Or. fr

Módosítás 78
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti;	***törölve***

Or. en

Módosítás 79
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos ***politikájának*** azonnali és átfogó ***ellenőrzésére*** van szükség ***az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt***; ***ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása*** a ***gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti***;	3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos ***megközelítésének*** azonnali és átfogó ***újraértékelésére*** van szükség; ***elutasít minden arra irányuló kísérletet***, hogy a ***gazdasági együttműködést vagy*** a ***kapcsolódó kiváltságokat eszközként használják fel*** a ***Grúzia belügyeibe való beavatkozásra***;

Or. en

Módosítás 80
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ***ellenőrzésére*** van szükség ***az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt***; ***ezzel kapcsolatban*** felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását ***annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket,***	3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ***felülvizsgálatára*** van szükség; felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a ***csatlakozási tárgyalások szüneteltetését*** eredményezheti;

nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a ***gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését*** eredményezheti;

Or. en

Módosítás 81
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. ***hangsúlyozza, hogy*** az ***EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel*** kapcsolatban ***felhívja*** a ***Bizottságot, hogy vizsgálja felül*** az EU és Grúzia közötti társulási ***megállapodás végrehajtását annak fényében***, hogy ***Grúzia megsértette*** a ***2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek***, ***a jogállamiság és*** az ***alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza***, ***hogy e kötelezettségek elmulasztása*** a ***gazdasági együttműködés*** és a ***megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti***;	3. ***felhívja*** az ***EU-t, hogy hagyjon fel konfrontációs politikájával, és fogadjon el pragmatikus és stratégiai megközelítést Grúziával*** kapcsolatban***, elmélyítve*** a ***gazdasági együttműködést és építve*** az EU és Grúzia közötti társulási ***megállapodásra; hangsúlyozza***, hogy ***ez*** a ***megközelítés kölcsönös előnyökkel fog járni az olyan kulcsfontosságú ágazatokban***, ***mint*** az ***energiabiztonság, a logisztika***, a ***kereskedelem*** és a ***regionális stabilitás***;

Or. en

Módosítás 82
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány

3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. ***hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot***, hogy ***vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak*** fényében***, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket***, ***nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza***, ***hogy e kötelezettségek elmulasztása*** a ***gazdasági együttműködés*** és ***a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti***;	3. ***felhívja az EU-t***, hogy ***tartsa tiszteletben Grúzia alkotmányos rendszerét*** és ***azon jogát, hogy politikai feltételek nélkül, függetlenül határozza meg, hogyan kívánja végrehajtani társulási megállapodását; üdvözli***, hogy ***a közelmúltbeli grúziai fejlemények*** fényében ***lehetőség nyílik az EU bővítési megközelítésének felülvizsgálatára; hangsúlyozza***, ***hogy az automatikus csatlakozás modelljéről át kell térni a stratégiai együttműködési megállapodások keretére***, ***amely tiszteletben tartja*** a ***partnerországok szuverenitását*** és ***sajátosságait***;

Or. en

Módosítás 83
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az	3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás ***és autokratikus hatalmi konszolidáció*** miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a

alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti;	demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését eredményezheti;

Or. en

Módosítás 84
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését ***eredményezheti***;	3. hangsúlyozza, hogy az EU Grúziával kapcsolatos politikájának azonnali és átfogó ellenőrzésére van szükség az országban tapasztalható folyamatos demokratikus visszacsúszás miatt; ezzel kapcsolatban felhívja a Bizottságot, hogy vizsgálja felül az EU és Grúzia közötti társulási megállapodás végrehajtását annak fényében, hogy Grúzia ***nyilvánvalóan*** megsértette a 2. cikkben meghatározott általános elveket, nevezetesen a demokratikus elvek, a jogállamiság és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartását; újfent hangsúlyozza, hogy e kötelezettségek elmulasztása a gazdasági együttműködés és a megállapodás által biztosított kiváltságok feltételes felfüggesztését ***fogja eredményezni***;

Or. fi

Módosítás 85
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	***törölve***

Or. en

Módosítás 86
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	***törölve***

Or. en

Módosítás 87
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és

összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban; ***kiegyensúlyozott és nem ideológiavezérelt megközelítésre szólít fel a grúziai nyilvános vita elemzése során; óva int az érintett politikai erők fekete-fehér értékelésétől, amely bizonyos konzervatív vagy szuverén pozíciók indokolatlan demonizálásához vezethet;***

Or. fr

Módosítás 88
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban; ***hangsúlyozza, hogy a kormánypárt rendszerének a túlélése függ attól, hogy a grúz lakosság egyes csoportjaival tartósan el tudja-e hitetni – egy szándékosan megtévesztő és kétértelmű diskurzus alkalmazásával –, hogy továbbra is támogatja az európai integrációt, a saját fellépéseiről más irányba terelve az ezzel kapcsolatos felelősséget;***

Or. en

Módosítás 89
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban***, miközben a független médiaközeg el van fojtva; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom módszeresen démonizálja az EU-t és torzítja a valóságot, és ezzel orosz indíttatású propagandát követ és annak kezére játszik;***

Or. en

Módosítás 90
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val***, uniós tagállamokkal, uniós vezetőkkel*** és ***politikusokkal, valamint*** az európai integrációval kapcsolatban; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a média- és információs teret a Grúz Álom által támogatott televíziós és médiaorgánumok uralják, amelyek hamis narratívákat terjesztenek az uniós integrációról és elősegítik a társadalom polarizációját;***

Or. en

Módosítás 91
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média rendszeresen terjeszt ***oroszbarát propagandát,*** manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;

Or. fi

Módosítás 92
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. ***sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média ***rendszeresen terjeszt manipulatív*** narratívákat***, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket*** az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;	4. ***megjegyzi***, hogy magas rangú kormánypárti tisztviselők, parlamenti képviselők és a kormányközeli média ***alternatív*** narratívákat ***vallanak*** az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban;

Or. en

Módosítás 93
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

4. ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy*** magas rangú ***kormánypárti tisztviselők***, parlamenti képviselők és a kormányközeli média ***rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat***, ***dezinformációt és összeesküvés-elméleteket*** az ***EU-val*** és az európai ***integrációval kapcsolatban***;	4. ***megjegyzi, hogy a kormányzó párt*** magas rangú ***képviselői***, ***a*** parlamenti képviselők és a kormányközeli média ***alternatív***, ***gondolatébresztő elképzeléseket is közölnek*** az ***EU-ról*** és az európai ***integrációról***;

Or. en

Módosítás 94
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy magas rangú ***kormánypárti*** tisztviselők, parlamenti képviselők és a ***kormányközeli*** média ***rendszeresen terjeszt manipulatív narratívákat, dezinformációt és összeesküvés-elméleteket az EU-val és az európai integrációval kapcsolatban***;	4. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy ***a*** magas rangú tisztviselők, parlamenti képviselők és a ***független*** média ***által az Európai Unióval és politikáival szemben megfogalmazott jogos kritikákat igazságtalanul dezinformációnak vagy összeesküvés-elméletnek minősítik***;

Or. en

Módosítás 95
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és	***törölve***

vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;

Or. en

Módosítás 96
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;	***törölve***

Or. en

Módosítás 97
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését	***törölve***

szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;

Or. en

Módosítás 98
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;	5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a magyar és a szlovák kormány akadályozza a grúziai demokratikus visszacsúszásért felelős személyekkel szembeni szankciók bevezetéséről szóló tanácsi határozatokat; felhívja az EU-t, hogy más joghatóságokkal, különösen az Egyesült Királysággal együttműködve fagyassza be Bidzina Ivanisvili pénzügyi eszközeit;***

Or. en

Módosítás 99
Tobias Cremer, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, ***hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott*** a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel ***elősegítette*** a demokratikus visszacsúszást, és ***az ország alkotmányosan deklarált*** euroatlanti ***integrációs érdekei ellen cselekedett***; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;	5. hangsúlyozza ***Bidzina Ivanisvili és más tisztviselők és politikai vezetők, köztük Irakli Kobahidze***, ***Salva Papuasvili, Vahtang Gomelauri, Tbiliszi polgármestere és a hatalmon lévő Grúz Álom párt főtitkára, Kaha Kaladze, valamint annak elnöke, Irakli Garibasvili felelősségét*** a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel ***elősegítették*** a demokratikus visszacsúszást, és ***fellépéseik ellentétesek az ország*** euroatlanti ***integrációjával kapcsolatos alkotmányos célkitűzéssel***; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;

Or. en

Módosítás 100
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. ***hangsúlyozza, hogy*** Bidzina Ivanisvili ***szerepet játszott a grúziai*** politikai ***folyamat romlásában***, mivel ***elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát***;	5. ***elutasítja a*** Bidzina Ivanisvili ***grúz állampolgár és volt miniszterelnök elleni*** politikai ***indíttatású támadásokat***, mivel ***továbbra is csak a nemzeti politikai életben való részvételhez való demokratikus jogát gyakorolja***;

Or. en

Módosítás 101
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;	5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, ***amely autokratikus hatalmi konszolidációhoz vezetett,*** és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát; ***felhívja a francia hatóságokat, hogy tegyék meg a megfelelő intézkedéseket a 2010 óta francia állampolgársággal rendelkező Bidzina Ivanisvili ellen;***

Or. en

Módosítás 102
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy	5. hangsúlyozza, hogy Bidzina Ivanisvili szerepet játszott a grúziai politikai folyamat romlásában, mivel elősegítette a demokratikus visszacsúszást, és az ország alkotmányosan deklarált euroatlanti integrációs érdekei ellen cselekedett***, többek között azzal, hogy az ország gazdasága fölött gyakorolt jelentős befolyását latba vetve kontrollt gyakorol a lakosság nagy részének megélhetése felett***

fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;	***az eltérő vélemények elfojtása céljából***; ezért azonnali és célzott személyes szankciók bevezetését szorgalmazza vele, családtagjaival és vállalataival szemben, valamint hogy fagyasszák be az EU-n belüli ismert vagyonát;

Or. en

Módosítás 103
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. határozottan elítéli, hogy a grúz parlament 2024 októberében LMBTIQ+-ellenes jogszabályokat fogadott el, amelyek egyebek mellett tiltják az azonos neműek házasságát, az azonos nemű párok általi örökbefogadást, a nemi identitást megerősítő ellátást és az LMBTQ+-identitások nyilvános ábrázolását; aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy ez a törvény autoriter, orosz típusú politikákat tükröz, és sérti az Európai Unió Alapjogi Chartáját; emlékeztet arra, hogy a kisebbségi jogok védelme és a megkülönböztetésmentesség elve az EU alapvető értékei, és elengedhetetlenek a csatlakozási folyamathoz;

Or. en

Módosítás 104
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

5a. felhívja a tagállamokat, hogy fagyasszák be a választások integritásának aláásásában részt vevő Grúz Álom párt vezetésének, az illegális büntetőeljárásokért felelős bűnüldöző és igazságügyi hatóságoknak, a kormánybarát médiaorgánumoknak és vállalkozásoknak és a választási bizottságok tisztviselőinek a pénzeszközeit, és vonják vissza vízumaikat; felszólít további korlátozó intézkedések – például a SWIFT-rendszerből való kizárás vagy ágazati szankciók – megfontolására, amelyek célja a Grúz Álom vezette rezsim pénzmozgásoktól és bevételi forrásoktól való elszigetelése;

Or. en

Módosítás 105
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. hangsúlyozza Kína grúziai jelenlétének és befolyásának növekedését, valamint a stratégiailag fontos infrastrukturális projektekbe történő kínai beruházások növekedését;

Or. en

Módosítás 106
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5b. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy

	2024 decembere óta mintegy 700 köztisztviselőt bocsátottak el az Európa-párti tüntetéseken való részvételük vagy azok támogatása miatt; hangsúlyozza, hogy az ilyen megtorlás aláássa a demokratikus intézményekbe vetett közbizalmat, sérti a véleménynyilvánítás és az egyesülés szabadságát, és hozzájárul a jelenlegi rezsim tekintélyelvű tendenciáinak elmélyítéséhez;

Or. en

Módosítás 107
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5c. elítéli az ellenzéki személyiségek, újságírók és aktivisták politikai okokból történő fogva tartását Grúziában, ami aláássa a demokratikus elveket és a jogállamiságot; felszólít valamennyi politikai fogoly, köztük Mzia Amaglobeli újságíró és Zviad Cechladze diákaktivista azonnali szabadon bocsátására; sürgeti a grúz hatóságokat, hogy vessenek véget az eltérő vélemények üldözésének, és biztosítsák a nemzetközi emberi jogi normák betartását;

Or. en

Módosítás 108
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 alfejezet

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A demokrácia és jogállamiság terén tapasztalható folyamatos visszalépés	A demokrácia és jogállamiság terén tapasztalható folyamatos visszalépés ***és autokratikus hatalmi konszolidáció***

Or. en

Módosítás 109
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 alfejezet

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A demokrácia és jogállamiság ***terén tapasztalható folyamatos visszalépés***	Demokrácia és jogállamiság ***a parlamenti választások után***

Or. en

Módosítás 110
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúziában, amely uniós tagjelölt ország, 2024. október 26-án olyan parlamenti választásokra került sor, amelyek esetében nem tartották tiszteletben a demokratikus választásokra vonatkozó nemzetközi normákat vagy a szabad és tisztességes választások lebonyolítására vonatkozó, az EBESZ részt vevő államaként tett kötelezettségvállalásait; hangsúlyozza, hogy a választások integritásának megsértése összeegyeztethetetlen az uniós tagjelölt országoktól elvárt normákkal; határozottan elítéli a számos és súlyos választási szabálytalanságot, beleértve a

megfélemlítés dokumentált eseteit, a szavazási manipulációt, a túlszavazást, a választási megfigyelők munkájába és a médiába való beavatkozást, az elektronikus szavazógépek egyes beszámolók szerinti, oly módon történő manipulálását, hogy azok személyazonossági okmányonként több szavazat leadását tegyék lehetővé, a pénzügyi források jelentős egyenlőtlenségét, a hivatalban lévő tisztségviselők által élvezett előnyöket és a súlyos eljárási szabálytalanságok kivizsgálásának elmulasztását; úgy véli, hogy a beszámolók szerint elkövetett széles körű választási csalás súlyosan aláásta a választási folyamat integritását, és hogy a parlamenti választások eredményeire nem tekinthetünk úgy, hogy azok hűen tükrözik a grúz nép akaratát;

Or. en

Módosítás 111
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. elítéli az egyre elnyomóbb politikai és jogalkotási környezetet, különösen a 2024-es parlamenti választásokat követően, amely visszaveti Grúzia számos demokratikus vívmányát és sikeres uniós reformját, alapvetően gyengíti a demokratikus intézményeket, és tovább erősíti a hatalmat a kormányzó párt kezében;

Or. en

Módosítás 112
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli ***álláspontját***, ***miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között,*** független ***és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt,*** és a ***valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött***, ***jobb választási környezetben kell megtartani***;	6. megismétli, ***hogy az Európai Bizottságnak tiszteletben kell tartania Grúzia*** független ***parlamenti választásainak eredményeit*** és a ***kormány arra vonatkozó szuverén döntését***, ***hogy független külpolitikát folytasson***;

Or. en

Módosítás 113
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. ***megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el***, ***amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt***, ***és*** a ***valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani***;	6. ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az EU egyre gyakrabban beavatkozik harmadik országok belpolitikai folyamataiba; emlékeztet arra***, ***hogy*** a ***nemzetek szuverenitása megköveteli alkotmányos eljárásaik tiszteletben tartását, többek között politikai válság idején is***;

Or. fr

Módosítás 114

Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. ***megismétli álláspontját***, ***miszerint*** a ***jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új*** parlamenti ***választások útján érhető el***, ***amelyeket*** a ***következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes***, ***szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani***;	6. ***emlékeztet arra***, ***hogy*** a ***közelmúltban került sor*** parlamenti ***választásokra***, ***amely*** a ***szuverén demokratikus véleménynyilvánítás eszköze; sürgeti az összes felet***, ***hogy konstruktívan vegyenek részt a parlamenti folyamatban az előrehozott választások követelése helyett***;

Or. en

Módosítás 115
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, ***amelyeket*** a ***következő hónapokban jobb választási körülmények között***, ***független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt,*** és ***a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb*** választási ***környezetben kell megtartani***;	6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, ***amennyiben azt*** a ***grúz intézmények szükségesnek ítélik***, ***az ország alkotmányos rendjével*** és választási ***naptárával összhangban***;

Or. en

Módosítás 116
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak ***új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket*** a ***következő hónapokban jobb választási körülmények között***, ***független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes***, ***szabad*** és ***átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani***;	6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak a ***kormányzó párt és az ellenzék közötti***, ***kölcsönös tiszteleten és megértésen alapuló nyílt párbeszéd révén érhető el***, és ***felhívja az EU-t, hogy tartózkodjon e belső demokratikus politikai folyamatba való beavatkozástól***;

Or. en

Módosítás 117
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani;	6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani***, amely megtestesíti az emberek tényleges akaratát***;

Or. fi

Módosítás 118
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani;	6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak új parlamenti választások útján érhető el, amelyeket a következő hónapokban jobb választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi ***és független hazai*** megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben kell megtartani;

Or. en

Módosítás 119
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak ***új*** parlamenti választások ***útján*** érhető el, amelyeket ***a következő hónapokban jobb*** választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben ***kell megtartani***;	6. megismétli álláspontját, miszerint a jelenlegi grúziai politikai és alkotmányos válság rendezése csak ***a*** parlamenti választások ***eredményének tiszteletben tartásával*** érhető el, amelyeket ***tavaly feszült*** választási körülmények között, független és pártatlan választási adminisztráció által felügyelt, és a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat garantálása érdekében gondos nemzetközi megfigyeléssel ellenőrzött, jobb választási környezetben ***tartottak***;

Or. en

Módosítás 120
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	6a. sajnálatát fejezi ki a hatalmon lévő Grúz Álom Párt arra irányuló folyamatos kísérletei miatt, hogy üldözze a politikai ellenfeleit, beleértve az illegális letartóztatásukat, fogva tartásukat, fenyegetésüket és fizikai támadásukat, és ismételten felszólít a politikai indíttatású ellenségeskedések megszüntetésére, a politikai környezet javítására, a bizalomépítésre és a pártok közötti párbeszédre, amelynek ismét a grúz állam és népe érdekeinek szolgálatára, szuverenitásának és területi integritásának védelmére, a gazdasági fejlődés, a minőségi szolgáltatások és a grúz társadalom többsége által támogatott euroatlanti integráció biztosítására kellene összpontosítania;

Or. en

Módosítás 121
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	6a. felhívja az ellenzéket, hogy ragadja meg a közelgő helyhatósági választásokban rejlő lehetőséget, hogy tükrözze a grúz népnek a demokrácia és a

jogállamiság mellett kiálló egységét, amint azt már a parlamenti választások manipulálása és az elnyomás elleni békés tüntetések is bizonyították; követeli, hogy tartsanak új önkormányzati választásokat jobb választási keretek között, független és pártatlan választási adminisztráció felügyelete alatt és gondos nemzetközi megfigyelés mellett, a valóban tisztességes, szabad és átlátható folyamat biztosítása érdekében;

Or. en

Módosítás 122
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	6b. sürgeti a grúz hatóságokat, hogy kövessék a Velencei Bizottság ajánlását, és helyezzék hatályon kívül a választási törvény helyhatósági választásokkal kapcsolatos módosításait, és a nemzetközi választási normákkal összhangban biztosítsák a hosszú és rövid távú választási megfigyelők és a média akadálytalan munkáját és jelenlétét; felhívja a főképviselőt/alelnököt és a tagállamokat, hogy fontolják meg további egyéni szankciók bevezetését grúz köztisztviselőkkel szemben, amennyiben a közelgő önkormányzati választások nem felelnek meg a tisztességes és szabad választások kritériumainak;

Or. en

Módosítás 123
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával;	***törölve***

Or. en

Módosítás 124
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával;	7. hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre***, és úgy véli, hogy Grúzia az illegitim Grúz Álom Párt rezsimje által foglyul ejtett állam, és ezért elutasítja az ország feletti ellenőrzést átvevő szerv által hozott határozatokat, mint például a közigazgatási szabálysértésekről szóló törvénykönyv, a büntető törvénykönyv, valamint a gyülekezésről és a megnyilvánulásokról szóló törvény módosításainak sietős elfogadása***; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával; ***elutasítja a Grúz Álom Párt mandátumát az Európa Tanács Parlamenti Közgyűlésében (PACE);***

Or. en

Módosítás 125
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a*** Grúz Álom Párt ***önjelölt hatóságait, amelyeket*** a 2024. október 26-i***, elcsalt*** választásokat követően ***hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával;***	7. ***elismeri a demokratikusan megválasztott*** Grúz Álom Párt ***által*** a 2024. október 26-i ***parlamenti*** választásokat követően ***létrehozott kormányt***;

Or. en

Módosítás 126
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy ***Grúzia parlamentje egypárti parlament***, ***ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával***;	7. ***megjegyzi***, hogy ***a 2024. októberi választásokat követően több*** párt ***nyert el helyeket*** a ***Parlamentben, és hogy egyes pártok szándékosan nem vették fel az ellenzéki mandátumokat; hangsúlyozza, hogy a pluralizmushoz részvételre, nem pedig tartózkodásra van szükség;***

Or. en

Módosítás 127
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával;	7. hangsúlyozza, hogy nem ismeri el a Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje ***csalárd választásokat követően létrejött*** egypárti parlament, ami ***teljesen*** összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával;

Or. fi

Módosítás 128
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***hangsúlyozza, hogy nem ismeri el*** a Grúz ***Álom Párt önjelölt hatóságait, amelyeket a 2024. október 26-i***, ***elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Grúzia parlamentje egypárti parlament, ami összeegyeztethetetlen a pluralista parlamenti demokráciával***;	7. ***tiszteletben tartja a 2024. október 26-i parlamenti választások eredményét, amely*** a grúz ***nép demokratikus akaratának kifejeződése; hangsúlyozza annak fontosságát***, ***hogy valamennyi politikai erő az alkotmányos keretek között működjön a politikai stabilitás és a demokratikus intézmények megfelelő működésének biztosítása érdekében***;

Or. en

Módosítás 129
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***hangsúlyozza***, hogy ***nem ismeri*** el a ***Grúz Álom Párt önjelölt hatóságait***,	7. ***felhívja az EU-t***, hogy ***ismerje*** el a ***szabad, tisztességes és átlátható módon***

amelyeket a 2024. október 26-i***, elcsalt választásokat követően hoztak létre; sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy ***Grúzia parlamentje egypárti parlament***, ***ami összeegyeztethetetlen a*** pluralista parlamenti ***demokráciával***;	***tartott***, 2024. október 26-i ***parlamenti választások egyértelmű és demokratikus eredményét; megjegyzi***, hogy ***a grúz parlamentet egy párt uralja***, ***ahogy az számos más*** pluralista parlamenti ***demokráciában is történik***;

Or. en

Módosítás 130
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;	***törölve***

Or. en

Módosítás 131
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök	***törölve***

legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;

Or. en

Módosítás 132
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. ***hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el Grúzia legitim elnökeként*** és ***a grúz nép képviselőjeként***;	8. ***tiszteletben tartja a grúz intézmények elnökséggel kapcsolatos döntését***, ***és sürgeti*** az ***összes felet***, hogy a ***vitákat demokratikus*** és ***alkotmányos eszközökkel oldják meg***;

Or. en

Módosítás 133
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. ***hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket***, hogy ***tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve*** a ***jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el*** Grúzia ***legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként***;	8. ***felhívja az EU-t***, hogy ***tartsa tiszteletben*** az ***önrendelkezés és a be*** nem ***avatkozás nemzetközi közjogban meghatározott elveit***, ***és ismerje el a legitim grúziai demokratikus folyamatokat***; ***hangsúlyozza***, hogy ***ez*** a ***tisztelet segíteni fogja az EU és*** Grúzia ***politikai intézményei közötti intézményi párbeszéd előmozdítását***;

Or. en

Módosítás 134
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;	8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként; ***nagyra értékeli arra irányuló erőfeszítéseit, hogy az ország békésen visszatérjen a demokratikus és az Európa-párti fejlődés útjára;***

Or. en

Módosítás 135
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ***ismeri el*** Grúzia ***legitim*** elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;	8. hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani, amíg Grúzia politikai irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be ***és nem írnak ki új parlamenti választásokat***; felhívja az EU és a tagállamok képviselőit, valamint a parlamenti képviselőket, hogy tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól, kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is ***elismeri*** Szalome Zurabisvilit Grúzia ***5.*** elnökeként és a grúz nép ***legutóbbi szabad és tisztességes grúziai választásokon megválasztott legitim*** képviselőjeként;

Or. en

Módosítás 136
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. ***hangsúlyozza, hogy az egypárti parlament és az általa kinevezett elnök legitimitásának el nem ismerésére irányuló politikát mindaddig fenn kell tartani***, ***amíg Grúzia*** politikai ***irányvonalában kézzelfogható változás nem következik be; felhívja az EU és*** a ***tagállamok képviselőit, valamint a***	8. ***elutasít minden olyan külső kísérletet, amely Grúzia demokratikusan megválasztott intézményei, köztük parlamentje és elnöke legitimitásának megszüntetésére irányul; hangsúlyozza***, ***hogy*** politikai ***irányultságuktól függetlenül teljes mértékben tiszteletben kell tartani*** a ***grúziai emberek azon***

parlamenti képviselőket, hogy ***tartózkodjanak a rezsim képviselőivel való találkozóktól***, ***kezdve a jelenlegi de facto elnökkel; továbbra is Szalome Zurabisvilit ismeri el*** Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;	***szuverén jogát***, hogy ***megválaszthassák képviselőiket; elismeri Miheil Kavelasvilit***, ***aki megválasztását követően 2024. december 29-én esküt tett*** Grúzia legitim elnökeként és a grúz nép képviselőjeként;

Or. en

Módosítás 137
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	8a. rámutat, hogy a közelgő, 2025 őszén tartandó helyhatósági választások újabb próbát jelentenek Grúzia demokráciájának és politikai pluralizmusának rezilienciája szempontjából, és döntő esélyt adnak a hatalom további koncentrációjának megakadályozására; ezzel összefüggésben mélységes aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy 2024 decemberében gyorsított eljárásban elfogadták Grúzia választási törvénykönyvről szóló sarkalatos törvényének új módosításait, amelyek aláássák az egyenlő választójog elvét, és céljuk a kormányzó párt dominanciájának megszilárdítása a kormányzás minden szintjén; emlékeztet arra, hogy a Velencei Bizottság bírálja ezeket a módosításokat, és felszólít azok hatályon kívül helyezésére;

Or. en

Módosítás 138
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány

9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó ***jogszabályokat*** fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok ***többek között*** a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó ***több*** korlátozó ***jogszabályt*** fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; ***határozottan elítéli az új jogalkotási kezdeményezést, amely előírja, hogy minden civil társadalmi szervezetet be kell jegyezni a kormány előtt, és úgy véli, hogy ez újabb kísérlet az ellenőrzés központosítására és nyomás gyakorlására a független civil társadalmi szereplőkre, jelezve a kormány azon szándékát, hogy korlátozza a nemzetközi támogatáshoz való hozzáférést, aláássa a nem kormányzati szervezetek függetlenségét, és a szabályozási felügyelet ürügyén elhallgattassa a kritikus hangokat; sajnálja, hogy a hatóságok a közelmúltban úgy határoztak, hogy befagyasztják a politikai foglyokat és családjaikat támogató közösségi finanszírozási kezdeményezések és kampányok bankszámláit;*** felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel***, politikai indíttatású büntetőeljárásokkal*** és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a ***pénzügyi*** támogatást; ***e tekintetben hangsúlyozza továbbá, hogy az uniós tagállamoknak készen kell állniuk arra, hogy fogadják és támogassák a grúz civil társadalmat és a független médiát abban, hogy***

száműzetésben folytassák a munkájukat;

Or. en

Módosítás 139
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. ***elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás*** átláthatóságára vonatkozó ***korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak***; ***felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza***, hogy ***a fokozódó elnyomás és*** az ***Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (***USAID***) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat*** és ***a*** független ***médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást***;	9. ***üdvözli a külföldről finanszírozott nem kormányzati szervezetek*** átláthatóságára vonatkozó ***jogszabályok elfogadását***; ***támogatja Grúzia arra irányuló erőfeszítéseit***, hogy ***fellépjen*** a USAID ***médiahálózat befolyásával szemben*** és független ***külpolitikát folytasson***;

Or. en

Módosítás 140
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
az ECR képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi

környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;

környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; ***elítéli egy törvénytelen egypárti parlament úgynevezett vizsgálóbizottságát, amelynek célja az Európa-párti ellenzék betiltása és a Grúzia elleni 2008-as orosz invázió igazolása; elítéli Miheil Szaakasvili volt elnök politikai indíttatású vádak alapján történő folyamatos bebörtönzését, teljes mértékben figyelmen kívül hagyva az Európai Parlament korábbi állásfoglalásait, és ismételten felszólít azonnali és feltétel nélküli szabadon bocsátására;*** felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;

Or. en

Módosítás 141
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. ***elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal***, hogy ***a hatóságok*** a külföldi ***befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és***	9. ***megjegyzi***, hogy a külföldi ***befolyással kapcsolatos átláthatósági jogszabályok nem szokatlanok*** a ***demokratikus országokban***, ***köztük az uniós tagállamokban***; hangsúlyozza, hogy az ***ilyen jogszabályokat*** a ***körülményeket***

megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a ***hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel***, ***fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal***; hangsúlyozza, hogy ***a fokozódó elnyomás és*** az ***Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell*** a ***grúziai civil társadalmat és a független médiát,*** és ***ezért kéri az Európai Bizottságot***, ***hogy haladéktalanul növelje*** a ***támogatást***;

figyelembe vevő és ***objektív módon kell értékelni***, ***elkerülve*** a ***kettős mércét***;

Or. en

Módosítás 142
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli ***az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal***, ***hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést*** és ***megbélyegzést alkalmaztak***; ***felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel***, ***politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel***, ***fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal***; ***hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és*** az ***Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát***, ***és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást***;	9. elítéli ***a külföldi finanszírozású nem kormányzati szervezeteket***, ***amelyek aláássák Grúzia demokratikus választásainak eredményeit*** és ***társadalmának sérthetetlenségét***; ***határozottan támogatja Grúzia nemzeti szuverenitásának védelmére irányuló erőfeszítéseit***, ***beleértve a külföldi ügynökökről szóló***, ***nemrégiben elfogadott törvényt is***; ***felhívja*** az ***EU-t, hogy hagyjon fel azon álcázott nem kormányzati szervezetek finanszírozásával***, ***amelyek kizárólagos célja Grúzia stabilitásának aláásása***;

Or. en

Módosítás 143
David McAllister

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást; ***kéri, hogy az EU finanszírozási mechanizmusait igazítsák ki az ellenségesebb és antidemokratikusabb környezetben felmerülő igények figyelembevétele érdekében;***

Or. en

Módosítás 144
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi

környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, ***a külföldi adományozókat arra kényszerítették, hogy kormányzati engedélyt szerezzenek be az adományok helyi szervezeteknek való eljuttatása érdekében,*** fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;
	Or. en

Módosítás 145
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült

Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást; ***elítéli több európai újságíró Grúziába való belépésének önkényes és indokolatlan megtagadását;***

Or. en

Módosítás 146
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás***, a külföldi finanszírozás igénybevételének új jogi korlátozásai*** és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;

Or. en

Módosítás 147

Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal ***és*** újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó***, orosz stílusú*** jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat, hogy haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal***,*** újságírókkal és ***a média munkatársaival*** szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje ***és utalja ki*** a támogatást;

Or. en

Módosítás 148
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; ***felhívja a hatóságokat***, hogy	9. ***erőteljesen*** elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal, hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést és megbélyegzést alkalmaztak; ***követeli***, hogy

haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;	***a hatóságok*** haladéktalanul hagyjanak fel a grúziai civil társadalom képviselőivel, politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel és fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy a fokozódó elnyomás és az Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri az Európai Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást;
	Or. fi

Módosítás 149
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. ***elítéli az élénk grúz civil társadalmi környezet folyamatos és szándékos lerombolását azáltal***, ***hogy a hatóságok a külföldi befolyás átláthatóságára vonatkozó korlátozó jogszabályokat fogadtak el, fenyegetést*** és ***megbélyegzést alkalmaztak; felhívja a hatóságokat***, hogy ***haladéktalanul hagyjanak fel*** a ***grúziai civil társadalom képviselőivel***, ***politikai vezetőkkel, civil aktivistákkal és újságírókkal szembeni megfélemlítéssel, fenyegetésekkel*** és ***fizikai támadásokkal; hangsúlyozza, hogy*** a ***fokozódó elnyomás és*** az ***Egyesült Államok Nemzetközi Fejlesztési Hivatala (USAID) tevékenységének felfüggesztése miatt sürgősen támogatni kell a grúziai civil társadalmat és a független médiát, és ezért kéri*** az Európai ***Bizottságot, hogy haladéktalanul növelje a támogatást***;	9. ***hangsúlyozza, hogy Grúzia „külföldi befolyás átláthatóságáról” szóló törvénye jogszerű, megfelel a demokratikus normáknak***, ***és összhangban van más országok, köztük az Egyesült Államok, az Egyesült Királyság*** és ***Franciaország hasonló jogszabályaival is; megjegyzi***, hogy a ***svédországi székhelyű politikatudományi kutatóintézet***, ***a Varieties of Democracy (V-Dem) szerint Grúzia Európa-*** és ***világszerte a legjobban teljesítők közé tartozik*** a ***békés gyülekezés szabadsága,*** az ***igazságszolgáltatás elleni kormányzati támadásoktól való mentesség és a társadalmi csoportok közötti egyenlő védelem terén; megjegyzi, hogy Grúzia eddigi legmagasabb helyezését érte el*** az Európai ***Korrupcióellenes és Államépítési Kutatóközpont állami feddhetetlenségi mutatója terén***;
	Or. en

Módosítás 150
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. aggodalmát fejezi ki a közszolgálati kinevezések növekvő átpolitizálódása miatt, amelyet tovább erősítettek a közszolgálatról szóló törvény 2024. decemberi módosításai, amelyek megszüntetik a köztisztviselők kinevezése tekintetében a versenyeztetésre vonatkozó szabályt, és ehelyett közvetlen kinevezési hatásköröket biztosítanak a közintézmények vezetői számára; hangsúlyozza, hogy a független és pártatlan közszolgáltatások elengedhetetlenek a demokratikus intézmények működéséhez; megismétli, hogy ezek a módosítások aggasztó visszalépést jelentenek a Grúzia által az EU–Grúzia társulási megállapodás keretében végrehajtott sikeres közszolgálati reformokhoz képest, és felszólít a szóban forgó módosítások hatályon kívül helyezésére;

Or. en

Módosítás 151
Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. ismételten és határozottan követeli Miheil Szaakasvili volt elnök humanitárius okokból történő azonnali szabadon bocsátását; hangsúlyozza, hogy az önjelölt hatóságok teljes mértékben és

egyértelműen felelnek Miheil Szaakasvili volt elnök életéért, egészségéért, biztonságáért és jólétéért, és teljes felelősség terheli őket a volt elnök által elszenvedett károkért; felhívja továbbá a Grúz Álom Párt hatóságait annak biztosítására, hogy az európai parlamenti képviselők akadálytalanul elérhessék Miheil Szaakasvilit;

Or. en

Módosítás 152
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. elítéli azon jogszabályok közelmúltbeli elfogadását, amelyek további politikai üldözést tesznek lehetővé, korlátozzák a gyülekezési jogot és tovább szűkítik a civil társadalom, a független média és az ellenzék szabad működésének mozgásterét; hangsúlyozza, hogy a Grúz Álom Párt politikai magatartása, beleértve az Oroszországi Föderációhoz való stratégiai igazodását és az önkényuralmi rendszerekre jellemző eszközök gyorsított elfogadását, tükrözi – és bizonyos szempontból meghaladja – az ilyen fejlemények magán Oroszországon belüli ütemét;

Or. en

Módosítás 153
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. különös aggodalmának ad hangot a grúziai politikai foglyok növekvő száma, többek között Mzia Amaglobeli bebörtönzése miatt; úgy véli, hogy az elnyomó jogalkotási változásokkal együtt a grúz hatóságok által az ország állampolgáraival szemben alkalmazott, félelmet keltő taktikák mindössze néhány hónap alatt visszatartó hatást gyakoroltak azokra, akik eltérő nézeteket kívánnak kifejezni vagy megkérdőjelezik a kormányzati politikákat;

Or. en

Módosítás 154
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9b. mély aggodalmát fejezi ki a hatalmon lévő Grúz Álom Párt vezetőinek közelmúltbeli nyilatkozatai miatt, amelyekben kinyilvánították azon szándékukat, hogy az ellenzéki pártokat – elsősorban az Egyesült Nemzeti Mozgalmat – alkotmányellenesnek nyilvánítsák; emlékeztet arra, hogy az Egyesült Nemzeti Mozgalom kulcsszerepet játszott Grúzia európai integrációs folyamatának kezdeményezésében és előmozdításában; tudomásul veszi a Grúz Álom Párt de facto hatóságainak magatartása és a jelenlegi Kreml-rezsim közötti párhuzamot, amely az ellenzéki pártok betiltásával betonozta be uralmát;

Or. en

Módosítás 155

Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9b. felhívja a grúz hatóságokat, hogy hagyjanak fel azzal a politikával, hogy igazságtalan bírságokat szabnak ki békés tüntetőkre, és bírósági eljárásokat indítanak ellenük; aggodalmát fejezi ki az igazságszolgáltatás függetlenségének hiánya miatt, mivel a Grúz Álom Párttal kapcsolatban álló, magas beosztású bírák felügyelik a békés tüntetők és a kormány bírálói elleni, politikai indíttatású bírósági eljárásokat;

Or. en

Módosítás 156
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9c. elítéli, hogy a Grúz Álom Párt vezetésével működő de facto parlamenti vizsgálóbizottság jogellenesen büntetőeljárás alá vonta a politikai ellenfeleket, ami aránytalanul sújtja a mandátumát több mint tizenkét évvel ezelőtt elveszítő kormány fellépéseit; kiemeli a „vizsgálat” politikai jellegét, megjegyezve, hogy a Grúz Álom Párt 2012 óta hatalmon van, de a vizsgálóbizottságot a valódi ellenzéki pártok betiltására irányuló kísérleteivel párhuzamosan indította el;

Or. en

Módosítás 157
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9c. hangsúlyozza az állam foglyul ejtésének azon aggasztó szintjét, amelyet a Grúz Álom Párt az elmúlt hónapokban elért, és e tekintetben megjegyzi, hogy alig van olyan állami intézmény, beleértve a demokratikus fékekhez és ellensúlyokhoz elengedhetetlen intézményeket is, amely függetlenül képes működni;

Or. en

Módosítás 158
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 d bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9d. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a demokratikus visszacsúszás, a jogállamiság és az emberi jogok fokozódó figyelmen kívül hagyása, valamint az európai integrációs folyamattól való eltávolodás tovább fokozza a nők, a kisebbségek, a migránsok, a fogyatékossággal élők, az LMBTI-személyek, a szegénységi küszöb alatt élők és más kiszolgáltatott vagy veszélyeztetett csoportok jogaira és jóllétére gyakorolt hatásokat, valamint negatív hatást gyakorol a fenntartható fejlődési célok Grúzia általi végrehajtására;

Or. en

Módosítás 159
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 d bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9d. aggodalmát fejezi ki a választási rendszer és az általános demokratikus környezet további romlása miatt a 2025-ös helyhatósági választások előtt; sürgeti a de facto grúz hatóságokat, hogy vonják vissza a választási jogszabályok antidemokratikus változtatásait, valamint a demokráciát, a jogállamiságot és az emberi jogokat aláásó és a jogszerű szabad és tisztességes választásokkal összeegyeztethetetlen egyéb intézkedéseket;

Or. en

Módosítás 160
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 e bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9e. úgy véli, hogy a grúziai LMBTI-közösség emberi jogai elleni célzott támadások aláássák alapvető jogaikat, és fokozzák a megkülönböztetést és a megbélyegzést; felhívja az uniós tagállamokat, hogy a menedékjog iránti kérelmek elbírálásakor megfelelően vegyék figyelembe azt a tényt, hogy Grúziában jelenleg az egyik legelnyomóbb LMBTI-ellenes törvény van hatályban Európában, és hogy az LMBTI-személyek az országban súlyosan ellenséges környezettel, valamint jóllétüket fenyegető jelentős kockázatokkal szembesülnek;

Or. en

Módosítás 161
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 f bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9f. elismerését fejezi ki Grúzia civil társadalmának az elmúlt hónapokban végzett munkájáért, amelynek során ingyenes jogi segítségnyújtást biztosít, súlyos emberi jogi jogsértéseket dokumentál és a folytatódó támadások, a civil tér kriminalizálása és a civil társadalom munkájával kapcsolatos dezinformációs kampányok ellenére folytatja az igazságszolgáltatás és az elszámoltathatóság érdekében indított belföldi és nemzetközi peres eljárásokat; felhívja az EU-t és a tagállamokat, hogy nyújtsanak további pénzügyi támogatást azon növekvő kihívások enyhítésére, amelyekkel a civil társadalmi szereplők a jogszerű tiltakozások folytatása tekintetében szembesülnek, beleértve az azzal kapcsolatos jogi szolgáltatások költségeit is, hogy megvédjék magukat az önkényes kormányzati elnyomással szemben;

Or. en

Módosítás 162
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által eddig	***törölve***

hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;

Or. en

Módosítás 163
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;	10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy vezető uniós szereplők, köztük Ursula von der Leyen, a Bizottság elnöke, Kallas főképviselő/alelnök és Kos biztos nem hoztak proaktív intézkedéseket, és általában csak korlátozott reakciót tanúsítottak; elítéli, hogy Magyarország és Szlovákia kormányai a Külügyek Tanácsának 2024. decemberi ülésén kísérletet tettek arra, hogy blokkolják a Grúz Álom Párt tisztviselőivel szembeni célzott uniós szankciókat; elítéli a magyar kormánynak a Grúz Álom Párttal fenntartott kapcsolatok normalizálására irányuló fellépéseit, amikor ez utóbbi nyíltan elutasította Grúzia európai integrációját;*** hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy

meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;

Or. en

Módosítás 164
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; ***hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;***	10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát;

Or. en

Módosítás 165
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya	10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát***, és nem használták ki megfelelően az EU rendelkezésére álló***

nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;	***eszközöket a demokratikus visszacsúszás és az állam foglyul ejtésének kezelésére, amint az az idők során bekövetkezett és erősödött, kihasználva a késedelmes érdemi reakciókat***; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy ***sürgősen*** mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;

Or. en

Módosítás 166
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által ***eddig*** hozott intézkedések ***nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő*** és ***hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban***, hogy ***meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit***, hogy ***mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat***, ***hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében***;	10. megismétli, hogy az EU által hozott intézkedések ***Grúzia szuverén politikai döntéseire adott elfogult*** és ***aránytalan választ tükröznek; hangsúlyozza***, hogy ***minden arra irányuló kísérlet***, hogy ***politikai indíttatású intézkedések***, ***például szankciók bevezetése érdekében megkerüljék a tagállamok közötti egyhangúság elvét, aláássa maga az Unió alapjait***;

Or. en

Módosítás 167
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-

Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;	10. megismétli, hogy az EU által eddig hozott intézkedések nem tükrözik a grúziai helyzet súlyosságát ***és annak következményeit a régióban***; hangsúlyozza, hogy a tagállamok közötti egyhangúság hiánya nem akadályozhatja meg a megfelelő és hatékony intézkedések meghozatalára hajlandó tagállamokat abban, hogy meghozzák ezeket az intézkedéseket; felhívja az EU vezetőit, hogy mozgósítsák a hasonlóan gondolkodó tagállamokat, hogy összehangoltan lépjenek fel az uniós szintű szankciók elfogadása előtt álló politikai akadályok elhárítása érdekében;

Or. en

Módosítás 168
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	10a. felhívja a grúz hatóságokat, hogy állítsák le az elbocsátott köztisztviselők szakmai elszigetelését, tartsák be a munkajogi normákat, és tegyék lehetővé a köztisztviselők számára, hogy szakszervezetet jegyezzenek be annak érdekében, hogy megvédjék őket munkavállalói jogaik indokolatlan korlátozásától;

Or. en

Módosítás 169
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	***törölve***

Or. en

Módosítás 170
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az	***törölve***

emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;

Or. en

Módosítás 171
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	***törölve***

Or. en

Módosítás 172
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország ***és*** Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; ***kéri továbbá, hogy a szankciókat terjesszék ki a rezsim ellenzőivel szembeni elnyomó intézkedések végrehajtásáért felelős közép- és alsó szintű köztisztviselőkre is;*** üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország***,*** Németország ***és Lengyelország, valamint az Egyesült Államok, az Egyesült Királyság és Ukrajna*** kétoldalú szankciókat vezetett be;

Or. en

Módosítás 173
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai	11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai

ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország***, valamint Ukrajna, az Egyesült Királyság és az Egyesült Államok*** kétoldalú szankciókat vezetett be***, és kéri ezek kiterjesztését valamennyi érintett személyre és fenntartását mindaddig, amíg a grúz demokrácia megfelelően helyre nem áll***;

Or. en

Módosítás 174
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. ***felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat*** a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel***,*** ***tisztviselőkkel*** és ***a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek*** a ***demokratikus visszacsúszásért***, ***a választási csalásért***, ***az emberi jogok megsértéséért***, ***valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért***; ***üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be***;	11. ***elítéli*** a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel és ***tisztviselőkkel szembeni személyes szankciók bevezetését; nem ért egyet*** a ***Litvánia***, ***Észtország***, ***Lettország***, ***Csehország és Németország által bevezetett kétoldalú szankciókkal***; ***helyteleníti a külföldi szereplők minden olyan kísérletét, amely Grúzia belpolitikájának befolyásolására irányul;***

Or. en

Módosítás 175
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány

11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. ***felhívja*** az EU-t és tagállamait, hogy ***kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat*** a ***kulcsfontosságú*** politikai ***vezetőkkel, tisztviselőkkel*** és ***a közigazgatásban, az üzleti életben***, ***a médiában,*** az ***igazságszolgáltatási rendszerben*** és ***a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben***, ***akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért***, ***a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint*** a ***politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli***, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	11. ***figyelmezteti*** az EU-t és tagállamait, hogy a politikai ***nyomásgyakorlás*** és ***szankciók politikája káros***, ***és csak aláássa*** az ***EU*** és ***tagállamai azon képességét***, ***hogy fenntartható gazdasági***, ***kereskedelmi és politikai partnerségeket építsenek ki*** a ***tágabb régióban; ezért sajnálatosnak tartja***, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;

Or. en

Módosítás 176
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország ***és*** Németország	11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, ***Lengyelország,*** Csehország**,**

kétoldalú szankciókat vezetett be;	Németország***, valamint a demokratikus partnerek, például az Egyesült Államok, az Egyesült Királyság és Kanada*** kétoldalú szankciókat vezetett be;

Or. en

Módosítás 177
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be;	11. felhívja az EU-t és tagállamait, hogy kétoldalú és összehangolt alapon vezessenek be személyes szankciókat a kulcsfontosságú politikai vezetőkkel, tisztviselőkkel és a közigazgatásban, az üzleti életben, a médiában, az igazságszolgáltatási rendszerben és a bűnüldöző szervekben a jelenlegi rendszert kiszolgáló személyekkel szemben, akik felelősek a demokratikus visszacsúszásért, a ***hatalom autokratikus konszolidációjáért, a*** választási csalásért, az emberi jogok megsértéséért, valamint a politikai ellenfelek és aktivisták üldözéséért; üdvözli, hogy Litvánia, Észtország, Lettország, Csehország és Németország kétoldalú szankciókat vezetett be***, és felkéri a többi tagállamot, hogy cselekedjenek ugyanígy***;

Or. en

Módosítás 178
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;	12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák; ***mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a grúz parlament 2025 áprilisában újra bevezette a „külföldi ügynökökre” vonatkozó törvényt, amely előírja, hogy azok a szervezetek, amelyek finanszírozásuk több mint 20%-át külföldről kapják, nyilvántartásba vetessék magukat külföldi ügynökként; megismétli, hogy ez a jogszabály közvetlen fenyegetést jelent a civil társadalomra és a média szabadságára; ismételten és határozottan követeli Miheil Szaakasvili volt elnök humanitárius okokból történő azonnali szabadlábra helyezését, kifejezetten azzal a céllal, hogy megkaphassa a szükséges orvosi kezelést külföldön; hangsúlyozza, hogy a grúz kormány teljes felelősséget visel Miheil Szaakasvili egészségéért és jólétéért, és teljes mértékben felelősségre vonható az általa elszenvedett sérelmekért;***

Or. en

Módosítás 179
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. ***üdvözli a Tanács azon döntését***,	12. ***hangsúlyozza***, hogy a

hogy ***első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;***	***vízumliberalizáció bármilyen felülvizsgálatának objektív***, ***nem büntető jelleggel alkalmazott referenciaértékeken kell alapulnia***, ***amely nem*** a ***hétköznapi polgárokat bünteti*** a ***politikai fejlemények miatt***;

Or. en

Módosítás 180
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. ***üdvözli*** a Tanács azon döntését, hogy ***első lépésként*** felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, ***válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a*** demokratikus ***kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák***;	12. ***határozottan elítéli*** a Tanács azon ***politikai indíttatású*** döntését, hogy felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, ***mivel azt egy*** demokratikus ***jogait gyakorló szuverén nemzet elleni, büntető jellegű intézkedésnek tekinti***;

Or. en

Módosítás 181
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; ***megismétli*** a ***Bizottsághoz és*** a ***Tanácshoz intézett azon felhívását***, ***hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével***, ***amennyiben a demokratikus kormányzás*** és a ***szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák***;	12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; ***hangsúlyozza*** a ***vízummentes utazás fontosságát*** a ***grúz civil társadalmi szereplők***, ***emberi jogi aktivisták és újságírók számára egyrészt abból a célból***, ***hogy beutazzanak az EU-ba,*** és ***tájékoztassák az európai szereplőket*** a ***grúziai fejleményekről, másrészt viszont annak érdekében, hogy gyorsan elhagyhassák az országot, miután sokan közülük politikai üldöztetést szenvednek a hatóságok részéről***;

Or. en

Módosítás 182
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. ***üdvözli*** a Tanács azon döntését, hogy ***első lépésként*** felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását***, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására***; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;	12. ***sajnálatosnak tartja*** a Tanács azon döntését, hogy felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;

Or. en

Módosítás 183
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;	12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát a felfüggesztés lehetőségével, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében ***a kormányzó párt intézkedései miatt*** nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;

Or. en

Módosítás 184
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát ***a felfüggesztés lehetőségével***, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;	12. üdvözli a Tanács azon döntését, hogy első lépésként felfüggeszti a grúz diplomaták és tisztviselők vízummentes utazását, válaszul a grúziai helyzet folyamatos romlására; megismétli a Bizottsághoz és a Tanácshoz intézett azon felhívását, hogy vizsgálják felül Grúzia vízummentességi státuszát***, teljesen felfüggesztve azt***, amennyiben a demokratikus kormányzás és a szabadságjogok tekintetében nem teljesülnek a releváns referenciaértékek és normák;

Or. fi

Módosítás 185
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. sürgeti a Grúz Álom irányította rezsimet, hogy vonja vissza a független média és a nem kormányzati szervezetek külföldről kapott támogatások miatti kriminalizálására irányuló FARA-jogszabályt, vonja vissza a műsorszolgáltatásról szóló törvény független médiát elhallgattató és a rezsim által irányított kommunikációs csatornákat támogató módosításait, helyezze hatályon kívül a büntető törvénykönyvnek a politikai üldözést és koholt kémkedési ügyek létrehozását lehetővé tevő módosításait, helyezze hatályon kívül a közszolgálatról szóló törvény azon módosításait, amelyek megakadályozzák a köztisztviselői funkciók független versenyvizsgák révén történő betöltését, valamint helyezze hatályon kívül a nemek közötti egyenlőség megszüntetésére irányuló LMBTQ+-ellenes jogszabályokat;

Or. en

Módosítás 186
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
az ECR képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. tudomásul veszi az Európa Tanács Helyi és Regionális Önkormányzatok Kongresszusa által 2025. március 26-án elfogadott állásfoglalásban foglalt

ajánlásokat, amelyek sürgetik a grúz hatóságokat, hogy helyezzék hatályon kívül a választási jogszabályok antidemokratikus módosításait, amelyek a választási rendszer további romlásához vezetnek a demokráciát, a jogállamiságot és az emberi jogokat aláásó számos olyan hiányosság és kihívás mellett, amelyek nem segítik elő a 2025. évi helyhatósági választások megtartását;

Or. en

Módosítás 187
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy bár az EU évtizedek óta energiát és forrásokat fektetett Grúzia demokratikus fejlődésébe és jólétébe, nem sikerül megfelelő kommunikációt folytatnia a polgárok jogainak és életszínvonalának javítására irányuló erőfeszítéseiről; felhívja az EU-t, hogy fordítson forrásokat az erőfeszítéseivel kapcsolatos stratégiai kommunikációt és a Grúz Álom által terjesztett félretájékoztatás megcáfolását célzó befektetéseinek növelésére;

Or. en

Módosítás 188
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. javasolja az EU grúziai megfigyelő missziójának (EUMM) megnövelt forrásokkal és szélesebb körű megbízatással való megerősítését a külföldi beavatkozás és a határokon zajló destabilizáció nyomon követésére, és sürgeti a tagállamokat, hogy biztosítsanak megfelelő finanszírozást és személyzetet a misszió számára a jelenlegi politikai és biztonsági válságra való reagálás érdekében;

Or. en

Módosítás 189
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. aggodalmát fejezi ki az etnikai és vallási kisebbségek védelmének hiánya miatt Grúziában; emlékeztet arra, hogy az etnikai kisebbségek nehézségeket tapasztalnak a minőségi oktatáshoz és közszolgáltatásokhoz való hozzáférés terén; rámutat arra, hogy az etnikai kisebbségek nem rendelkeznek méltányos politikai képviselettel;

Or. en

Módosítás 190
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

12b. hangsúlyozza, hogy erősíti a jogállamiság, a demokrácia és Grúzia uniós integrációja terén tapasztalható visszalépés folytatásának ösztönzőit, hogy a Grúz Álom elitje Grúzia számára elérhető alternatív fejlődési modelleket lát maga előtt; e tekintetben felhívja a Bizottságot és a tagállamokat, hogy vizsgálják felül és szükség esetén függesszék fel vagy irányítsák át a regionális összeköttetési projektek finanszírozását, figyelembe véve, hogy az egyre fontosabb középső folyosó kezdeményezés, valamint a grúziai pénzügyi szolgáltatási és befektetési ágazat vonzó lehetőséget kínál Oroszország vagy más harmadik országok jogellenes gazdasági tevékenysége számára;

Or. en

Módosítás 191
Reinier Van Lanschot
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12c. hangsúlyozza, hogy azon túl, hogy a Grúz Álom elutasította Grúzia uniós integrációját, általánosságban elutasítja a nemzetközi emberi jogi jogszabályokat és demokratikus normákat, miközben nagy sebességgel halad a korábban Oroszországban is tapasztalt negatív pályán; megjegyzi, hogy e fejleményeknek nemcsak az EU, de minden olyan ország számára aggasztóknak kell lenniük, amelyek elő kívánják mozdítani a demokráciát és az emberi jogokat; felhívja az EU-t és a tagállamokat, hogy működjenek együtt a világ hasonlóan gondolkodó országaival annak érdekében, hogy Grúzia továbbra is a nemzetközi

napirend mellett maradjon, és ösztönözzék ezen országokat arra, hogy hallassák hangjukat, és növeljék a Grúziában a demokráciáért és az emberi jogokért harcolók támogatását;

Or. en

Módosítás 192
Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	12a. aggodalommal veszi tudomásul a parlamenti vizsgálóbizottság elnöke, Tea Culukiani nyilatkozatait, aki utalt arra, hogy az Oroszországgal folytatott 2008-as háborúért Grúziát terheli a felelősség, ezáltal megkísérelve a kialakult történelmi narratíva felülvizsgálatát;

Or. en

Módosítás 193
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. ***sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést*** a ***Bizottság*** kül-, biztonság- és ***védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi***, hogy Grúzia ***nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni***	13. ***visszautasítja a Grúziával szemben*** a ***független*** kül-, biztonság- és ***védelempolitika folytatására vonatkozó szuverén jogának gyakorlása miatt hangoztatott bírálatokat; tudomásul veszi***, hogy Grúzia ***úgy döntött***, hogy ***nem csatlakozik*** a ***nemzeti érdekeivel ellentétes szankciókhoz***;

szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy ***a kormánypárt az európai integráció és*** a ***NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták***;

Or. en

Módosítás 194
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták; ***sajnálja továbbá, hogy a Grúz Álom alkotta vezetés figyelmen kívül hagyta az egyértelmű figyelmeztető jeleket, és elmulasztotta meghozni a szükséges intézkedéseket annak megakadályozására, hogy Grúzia egyre nagyobb orosz és kínai gazdasági és politikai befolyás alá kerüljön, ami***

közvetlenül ellentétes a grúz népnek az euroatlanti irány követésére vonatkozó, egyértelműen kifejezett akaratával;

Or. en

Módosítás 195
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták; ***sajnálatosnak tartja, hogy Grúzia külpolitikájának téves iránya elszigetelődéshez vezet, és hogy a Grúz Álom párt elnyomó rendszere előmozdítja az instabilitást a dél-kaukázusi régióban és a Fekete-tengeren;***

Or. en

Módosítás 196
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához***, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja***; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; ***hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;***	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében;

Or. en

Módosítás 197
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. ***sajnálja***, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához***, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja***; megjegyzi, hogy ***Grúzia nem igazodik az Oroszországgal,***	13. ***tudomásul veszi***, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához; megjegyzi, hogy ***a kül- és biztonságpolitika összehangolása az előcsatlakozási szakaszban önkéntes***, ***és továbbra is a nemzeti érdekekkel***

Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez**, **de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza***, hogy*** a ***kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták***;

kapcsolatos megfontolások függvénye; hangsúlyozza a ***stratégiai autonómia fontosságát minden szuverén tagjelölt ország számára***;

Or. en

Módosítás 198
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de ***eddig*** szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták; ***rámutat arra, hogy jelenlegi kormányzata alatt Grúzia olyan irányba halad, amely azzal fenyeget, hogy Belaruszhoz hasonlóan Oroszország vazallusává válik;***

Or. fi

Módosítás 199
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. ***sajnálja***, hogy ***Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság-*** és ***védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén,*** és ***hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához***, ***ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja***; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; ***hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;***	13. ***hangsúlyozza***, hogy ***szuverén államként Grúziának joga van saját külpolitikájának meghatározására,*** és ***kiemeli, hogy az EU korlátozó intézkedéseihez*** és ***harmadik országokkal szembeni szélesebb körű politikáihoz való igazodás továbbra is olyan szuverén döntés***, ***amelyet nemzeti érdekei és stratégiai prioritásai vezérelnek***; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében;

Or. en

Módosítás 200
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben

igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták; ***sajnálja, hogy Grúzia nem vesz részt a közös biztonság- és védelempolitika keretében végrehajtott uniós válságkezelési missziókban és műveletekben;***

Or. en

Módosítás 201
Malgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
az ECR képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez***, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében***; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során

NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	mindvégig támogatták;

Or. en

Módosítás 202
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;	13. sajnálja, hogy Grúzia nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben***, 49%-ban*** igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;

Or. en

Módosítás 203
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. sajnálja, hogy ***Grúzia*** nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében; ***hangsúlyozza, hogy a kormánypárt az európai integráció és a NATO-tagság felé tett több évtizedes előrelépést teszi semmissé, és elidegeníti szövetségeseit, akik a folyamat során mindvégig támogatták;***	13. sajnálja, hogy ***a Grúz Álom semmissé teszi a demokrácia, a jogállamiság és az euroatlanti integráció felé tett több évtizedes előrelépést, és elidegeníti szövetségeseit, akik mindvégig támogatták e folyamat során;*** nem tett előrelépést a Bizottság kül-, biztonság- és védelempolitikára vonatkozó ajánlásainak végrehajtása terén, és hogy Grúzia továbbra is rendkívül kis mértékben igazodik az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, ami az európai integráció iránti elkötelezettségének hiányát bizonyítja; megjegyzi, hogy Grúzia nem igazodik az Oroszországgal, Belarusszal és Iránnal szembeni szankciók túlnyomó többségéhez, de szorosan együttműködött az EU-val a szankciók kijátszásának megakadályozása érdekében;

Or. en

Módosítás 204
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	13a. hangsúlyozza, hogy az uniós csatlakozási folyamat előrehaladása az összes tagjelölt országgal szemben támasztott elvárásoknak megfelelően megköveteli az EU közös kül- és biztonságpolitikájához (KKBP) való teljes körű igazodást;

Or. en

Módosítás 205

Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	***törölve***

Or. en

Módosítás 206
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt, beleértve az Ukrajna elleni orosz agressziós háború propagandaeszközként való felhasználását; ***aggodalommal veszi tudomásul a Grúz Álom vezette kormány által Kína irányába végrehajtott közelmúltbeli stratégiai fordulatot, ami a kínai geostratégiai kezdeményezések és a megerősített kétoldalú gazdasági kapcsolatok – többek között az anakliai mélytengeri kikötő átadása – nyilvános támogatásában nyilvánult meg;***

Or. en

Módosítás 207
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik ***hozzá*** annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és ***más tekintélyelvű rezsimekkel,*** közeledik ***hozzájuk, és ideológiai konvergenciát mutat velük*** annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt; ***sajnálatosnak tartja a Grúz Álom párt orosz típusú jogszabályokhoz hasonlító, Grúzia európai útjának meghiúsítására és a grúz nép elnyomására irányuló politikáját;***

Or. en

Módosítás 208
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom ***párt által alkotott kormány*** együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; ***sajnálatát fejezi ki amiatt***, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; ***elítéli***, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt***, és részt vesz abban, ami ellentmond az ország euroatlanti integrációja iránti töretlen és***

	rendkívül magas társadalmi támogatottságnak;

Or. en

Módosítás 209
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt; ***sajnálatát fejezi ki a külföldi információmanipuláció és beavatkozás elleni küzdelem terén az EU-val folytatott együttműködés hiánya miatt;***

Or. en

Módosítás 210
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét***, és jogellenes agressziós háborút folytat Ukrajnában***; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és

	manipulációt***, amely európai országok szuverenitásának és stabilitásának aláásására irányul***;

Or. fi

Módosítás 211
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. ***mély aggodalmát fejezi ki amiatt***, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;***	14. ***tudomásul veszi***, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét;

Or. en

Módosítás 212
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. ***mély aggodalmát fejezi ki amiatt***, hogy ***a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal*** és ***közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy*** a ***Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt***;	14. ***hangsúlyozza Grúzia szuverén jogát arra***, hogy ***párbeszédet folytasson bármely nemzetközi szereplővel a regionális stabilitás*** és a ***nemzetbiztonság érdekében***;

Or. en

Módosítás 213
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;***	14. mély aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal és közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét;

Or. en

Módosítás 214
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. ***mély aggodalmát fejezi ki amiatt***, hogy a ***Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal*** és ***közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt***, ***hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt***;	14. ***elismeri***, hogy a ***regionális stabilitás*** és ***saját nemzeti érdekeinek megőrzése érdekében Grúziának pragmatikus kapcsolatokat kell fenntartania valamennyi szomszédos országgal***, ***köztük Oroszországgal is***;

Or. en

Módosítás 215
András László

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. ***mély aggodalmát fejezi ki amiatt***, hogy ***a Grúz Álom párt által alkotott kormány együttműködik Oroszországgal*** és ***közeledik hozzá annak ellenére, hogy Oroszország fokozatosan megszállja Grúzia területét; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Grúz Álom párt támogatja az orosz dezinformációt és manipulációt;***	14. ***emlékeztet arra, hogy minden szuverén nemzetnek joga van eldönteni, hogy milyen külpolitikát folytat, és mely országokkal működik együtt; felhívja a Bizottságot, hogy kezdjen magas szintű tárgyalásokat*** a grúz ***kormánnyal, és folytassa a csatlakozási tárgyalásokat***;

Or. en

Módosítás 216
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14a. sajnálatosnak tartja, hogy amikor a demokratikus világ határozottan támogatja Ukrajnát az Oroszországi Föderáció Európa elleni, provokáció nélkül indított agressziós háborújával szemben, a jelenlegi grúz hatóságok egyre inkább a Kreml politikáihoz és retorikájához igazodnak, hozzájárulva ezáltal a történelmi revizionizmushoz; aggodalmát fejezi ki Grúziának az Oroszországgal szembeni uniós szankciók megkerülésének elősegítésében játszott állítólagos szerepével kapcsolatos jelentések miatt; felhívja ezért a Bizottságot, hogy alaposan vizsgálja ki ezeket az állításokat;

Or. en

Módosítás 217
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány

14 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14a. megismétli, hogy a leghatározottabban elítéli Grúzia Abházia és Dél-Oszétia régióinak Oroszország általi, jelenleg is zajló megszállását, valamint a folytatódó „határépítési” folyamatot, amely Grúzia szuverenitásának és területi integritásának megsértését jelenti; sürgeti a grúz kormányt, hogy tartson fenn egyértelmű és következetes álláspontot az orosz agresszióval kapcsolatban, és felhívja az EU-t, hogy továbbra is vegyen aktívan részt a konfliktusrendezésben, az emberi jogok nyomon követésében és az érintett közösségek támogatásában;

Or. en

Módosítás 218
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14a. hangsúlyozza, hogy a kormányzó Grúz Álom párt stratégiája máshol is megismétlődhet az állam hibrid eszközökkel való foglyul ejtésére vonatkozó forgatókönyvként; aggodalmát fejezi ki a regionális következmények miatt, és figyelmeztet arra, hogy az európai fellépés hitelessége forog kockán a tágabb értelemben vett Dél-Kaukázusban, különösen a hamarosan elfogadásra kerülő fekete-tengeri uniós stratégiára várva;

Or. en

Módosítás 219
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14b. aggodalmát fejezi ki Grúziának az Oroszországgal szembeni uniós szankciók megkerülésének elősegítésében játszott állítólagos szerepével kapcsolatos jelentések miatt; felhívja ezért a Bizottságot, hogy alaposan vizsgálja ki ezeket az állításokat;

Or. en

Módosítás 220
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást;	15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást; ***megismétli, hogy minden jövőbeli pénzügyi támogatás csak azzal a kikötéssel engedélyezhető, hogy az önjelölt grúz rezsim lemond, és tisztességes és pártatlan választásokra kerül sor;***

Or. en

Módosítás 221
Željana Zovko

Állásfoglalásra irányuló indítvány

15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást;	15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást; ***kiemeli, hogy ez a felfüggesztés káros következményekkel fog járni Grúzia nemzeti stabilitása és biztonsága szempontjából;***

Or. en

Módosítás 222
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást;	15. megjegyzi, hogy az Európai Békekeretből származó 30 millió EUR összegű támogatást ***indokolt módon*** 2024-ben felfüggesztették a grúziai demokratikus visszacsúszásra válaszul, és hogy 2025-re nem terveznek támogatást;

Or. fi

Módosítás 223
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	15a. mély aggodalmát fejezi ki Kína növekvő befolyása miatt Grúziában, ami az ország korábbi nyugati orientációjától

	való aggasztó elfordulását tükrözi; súlyos aggodalmának ad hangot különösen azon bejelentés miatt, hogy az anakliai mélytengeri kikötő építési projektjét egy olyan kínai vezetésű konzorciumnak szándékoznak odaítélni, amelyben a kínai „Egy övezet, egy út” kezdeményezéshez kapcsolódó, állami tulajdonban lévő vállalatok vesznek részt; hangsúlyozza, hogy ez a lépés ellentétes Grúziának az Egyesült Államokban és az EU-ban működő nemzetközi szervezetekhez való csatlakozására irányuló kinyilvánított törekvéseinek, és alapvetően összeegyeztethetetlen az ország euroatlanti integrációs pályájával; kiemeli, hogy fennáll annak kockázata, hogy az anakliai projekt – amely az eredeti tervek szerint egy nyugati igazodású infrastruktúra sarokköve lett volna – most Kína politikai, pénzügyi és gazdasági befolyása növelésének eszközévé válik a régióban, ezáltal tovább növelve a távolságot Grúzia és nyugati stratégiai partnerei között;

Or. en

Módosítás 224
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	15a. megismétli azon felhívását, hogy az Európai Unió által Grúzia demokratikus visszacsúszása miatt felfüggesztett pénzügyi segítségnyújtást csoportosítsák át a civil társadalmi szervezetek, a független média és az emberijog-védők közvetlen támogatására; hangsúlyozza a demokratikus reziliencia közvetlen közösségi szinten történő támogatásának fontosságát a fokozott elnyomás és a nem kormányzati

szervezeteket körülvevő korlátozó működési környezet fényében;

Or. en

Módosítás 225
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	15a. figyelmeztet arra, hogy Grúzia demokratikus visszacsúszásának és fokozódó oroszosodásának folyamata egyre nagyobb fenyegetést jelent az európai biztonságra nézve, különös tekintettel Grúzia stratégiai elhelyezkedésére és fekete-tengeri kijáratára, ami döntő fontosságú Oroszország regionális hatalmi törekvései szempontjából;

Or. en

Módosítás 226
Nathalie Loiseau

Állásfoglalásra irányuló indítvány
16 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
16. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottság alelnökének/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, az Európa Tanácsnak, az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezetnek és az önjelölt grúziai hatóságoknak.	16. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottság alelnökének/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, az Európa Tanácsnak, az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezetnek***, Szalome Zurabisvilinek, Grúzia elnökének*** és az önjelölt grúziai hatóságoknak.

Or. en

Módosítás 227
Hans Neuhoff

Állásfoglalásra irányuló indítvány
16 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
16. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottság alelnökének/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, az Európa Tanácsnak, az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezetnek és ***az önjelölt grúziai hatóságoknak***.	16. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottság alelnökének/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, az Európa Tanácsnak, az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezetnek és ***Grúzia kormányának és parlamentjének***.

Or. en